



**SKY TRANSPORT SOLUTIONS**  
 ਟਰੱਕਾਂ ਵਾਲਿਆਂ ਵੀਰਾਂ ਦੇ ਲਈ ਸਕਾਈ  
 ਟਰਾਂਸਪੋਰਟ ਸਾਲਿਊਸ਼ਨ ਈਆਂ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸੇਵਾਵਾਂ  
**PHONE: 209-855-6938**

# ਦੇਸ਼ ਦੁਆਬਾ

ਹਫ਼ਤਾਵਾਰੀ

Postal Address  
 Desh Doaba  
 5101 Doe Hollow Pl., Antelope, CA-95843

[www.deshdoaba.com](http://www.deshdoaba.com)  
[www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com)

**VOL - 8 ISSUE - 12**  
**July 3, 2019**

**Golden State Truck Sales Inc.**

ਟਰੱਕ-ਟਰੇਲਰ  
 ਖਰੀਦਣ ਅਤੇ ਵੇਚਣ ਲਈ ਮਿਲੇ  
 ਸਸਤੀਆਂ ਵਿਆਜ ਦਰਾਂ ਤੇ ਟਰੱਕ  
 ਦਾ ਲੋਨ ਲੈਣ ਲਈ  
 ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਮਦਦ ਕਰਾਂਗੇ



**Call : Dharminder Singh**  
**Cell : 530-870-6600**  
 Email: myfuturetruck@gmail.com

ਮੁੱਖ ਸੰਪਾਦਕ : ਪ੍ਰੇਮ ਕੁਮਾਰ ਚੰਬਰ ਸੰਪਰਕ : 916-947-8920 ਫੈਕਸ : 916-238-1393 E-mail : deshdoaba@yahoo.com ਸੰਪਾਦਕ : ਤਰਸੇਮ ਜਲੰਧਰੀ



ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਲਾਹੌਰ ਸਥਿਤ ਸਮਾਧ ਵਿਖੇ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਸ਼ਰਧਾਂਜਲੀ ਭੇਂਟ ਕਰਨ ਪਹੁੰਚੇ ਗਵਰਨਰ ਪੰਜਾਬ ਚੌਧਰੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਰ ਅਤੇ ਹੋਰ। ਉਹਨਾਂ ਨਾਲ ਪਹੁੰਚੇ ਹਨ ਸ. ਪਵਨ ਸਿੰਘ ਅਰੋੜਾ (ਪੀ. ਆਰ. ਓ.) ਗਵਰਨਰ ਪੰਜਾਬ। (ਬਾਬਰ ਜਲੰਧਰੀ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ ਦੇਖੋ ਸਫ਼ਾ 9 'ਤੇ)



ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਵਿਦਾਸ ਸਭਾ ਪਿਟਸਬਰਗ ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤ ਨੇ ਮਨਾਇਆ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਟੈਪਲ ਪਿਟਸਬਰਗ ਦਾ 34ਵਾਂ ਸਥਾਪਨਾ ਦਿਵਸ। (ਰਿਪੋਰਟ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ ਲਈ ਦੇਖੋ ਅੰਬੇਦਕਰ ਟਾਈਮਜ਼)



ਬੇ-ਏਰੀਆ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਨੇ ਮਨਾਇਆ ਰਾਜਾ ਸਵੀਟਸ ਦੇ ਮਾਲਕ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਦਾ ਜਨਮ ਦਿਨ, ਨਾਲ ਖਤੇ ਹਨ ਗਿਆਨੀ ਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਹੋਰ। (ਰਿਪੋਰਟ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ ਲਈ ਦੇਖੋ ਸਫ਼ਾ 3 'ਤੇ)

## ਟਰੰਪ ਨੇ ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਜਾ ਕੇ ਸਿਰਜਿਆ ਇਤਿਹਾਸ

ਸਿਓਲ (ਬਿਊਰੋ)- ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਡੋਨਲਡ ਟਰੰਪ ਨੇ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਇਤਿਹਾਸ ਰਿਜ਼ਦਿਆਂ ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਦੀ ਧਰਤੀ 'ਤੇ ਕਦਮ ਰੱਖੇ ਅਤੇ ਪਯੋਂਗਯੋਂਗ ਦੇ ਤਾਨਾਸ਼ਾਹ ਕਿਮ ਜੋਂਗ ਉਨ ਨਾਲ ਦੱਖਣੀ ਅਤੇ ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਨੂੰ ਵੰਡਣ ਵਾਲੀ ਲਾਈਨ 'ਤੇ ਮੁਲਾਕਾਤ ਕਰਕੇ ਪਰਮਾਣੂ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਸਬੰਧੀ ਗੱਲਬਾਤ ਬਹਾਲ ਕਰਨ 'ਤੇ ਸਹਿਮਤੀ ਜਤਾਈ। ਟਰੰਪ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਬਣ ਗਏ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਦੀ ਜ਼ਮੀਨ 'ਤੇ ਕਦਮ ਰੱਖਿਆ। ਟਰੰਪ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਦੇ ਆਗੂ ਨੂੰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਮੇਂ ਵਾਈਟ ਹਾਊਸ 'ਚ ਆਉਣ ਦਾ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਟਰੰਪ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਮੇਰੇ ਲਈ ਮਾਣ ਵਾਲੀ ਗੱਲ ਹੈ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ ਰੇਖਾ ਤੋਂ ਪਾਰ ਆਉਣ ਲਈ ਆਖਿਆ ਅਤੇ ਮੈਨੂੰ ਰੇਖਾ ਪਾਰ ਕਰਕੇ ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਦੀ ਸਰਜ਼ਮੀਨ 'ਤੇ ਪੈਰ ਧਰ ਕੇ ਮਾਣ ਵੀ ਮਹਿਸੂਸ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਕਿਮ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉੱਤਰ ਅਤੇ ਦੱਖਣ ਨੂੰ ਵੰਡਣ ਵਾਲੀ ਥਾਂ



'ਤੇ 'ਸ਼ਾਂਤੀ ਦਾ ਪ੍ਰਤੀਕ ਹੱਥ ਮਿਲਾਉਣਾ' ਬੀਤੇ ਨੂੰ ਭੁੱਲ ਕੇ ਨਵਾਂ ਭਵਿੱਖ ਬਣਾਉਣ ਵੱਲ ਕਦਮ ਹੈ। ਟਰੰਪ ਦੇ

ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ ਦੀ ਜ਼ਮੀਨ 'ਤੇ ਕਦਮ ਰੱਖਦੇ ਸਾਰ ਹੀ ਕਿਮ ਨੇ ਤਾੜੀਆਂ ਮਾਰੀਆਂ ਅਤੇ ਫਿਰ ਦੋਵੇਂ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਹੱਥ ਮਿਲਾ-ਇਆ ਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ ਖਿਚਵਾਈਆਂ। ਇਸ ਮਗਰ ਦੋਵੇਂ ਆਗੂ ਦੱਖਣੀ ਕੋਰੀਆ ਵੱਲ ਵਧੇ ਜਿਥੇ 'ਫਰੀਡਮ ਹਾਊਸ' 'ਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬੈਠਕ ਕੀਤੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਟਰੰਪ ਵੱਲੋਂ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਨੂੰ ਅਚਾਨਕ ਮਿਲੇ ਸੱਦੇ ਤੋਂ 'ਹੈਰਾਨ' ਸਨ। ਟਰੰਪ ਨੇ ਕੱਲ ਅਚਾਨਕ ਇਸ ਦੌਰੇ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਟਵਿਟਰ 'ਤੇ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਟਰੰਪ ਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਦੋ ਮਿੰਟ ਲਈ ਮੁਲਾਕਾਤ ਦੀ ਗੱਲ ਆਖੀ ਸੀ ਪਰ ਇਹ ਬੈਠਕ 50 ਮਿੰਟ ਤਕ ਚੱਲੀ। 'ਫਰੀਡਮ ਹਾਊਸ' 'ਚ ਟਰੰਪ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਧੀ ਇਵਾਂਕਾ ਟਰੰਪ ਅਤੇ ਜਵਾਈ ਜੇਰੋਡ ਕੁਸ਼ਨਰ ਸਮੇਤ ਵਾਈਟ ਹਾਊਸ ਦੇ ਸਲਾਹਕਾਰ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ। ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਮੁੜ ਵਾਰਤਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੰਦਿਆਂ ਟਰੰਪ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਜਲਦਬਾਜ਼ੀ ਨਹੀਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਅਤੇ ਸਹੀ ਕਦਮ ਪੁੱਟਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਨ।

## ਸੁਲਤਾਨਪੁਰ ਲੋਧੀ 'ਚ 12 ਨਵੰਬਰ ਨੂੰ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਗਮ 'ਚ ਮੋਦੀ ਲੈਣਗੇ ਹਿੱਸਾ

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ (ਬਿਊਰੋ)- ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਦੇ 550ਵੇਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੁਰਬ ਦੇ ਸਬੰਧ 'ਚ ਕਰਵਾਏ ਜਾ ਰਹੇ ਸਮਾਗਮਾਂ 'ਚ ਸ਼ਿਰਕਤ ਕਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਨੇ ਹਾਮੀ ਭਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਉਹ 12 ਨਵੰਬਰ ਨੂੰ ਸੁਲਤਾਨਪੁਰ ਲੋਧੀ ਵਿਖੇ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਗਮ 'ਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣਗੇ। ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਦਾ ਵਫ਼ਦ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੁਖਬੀਰ ਸਿੰਘ ਬਾਦਲ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਹੇਠ ਅੱਜ ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ ਵਿਚ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨੂੰ ਮਿਲਿਆ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 12 ਨਵੰਬਰ ਨੂੰ ਸੁਲਤਾਨਪੁਰ ਲੋਧੀ ਦੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸ੍ਰੀ ਬੋਰ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਗਮ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣ ਦਾ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ। ਵਫ਼ਦ ਵਿਚ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਲੌਂਗੋਵਾਲ ਅਤੇ ਕੇਂਦਰੀ ਮੰਤਰੀ ਹਰਸਿਮਰਤ ਕੌਰ ਬਾਦਲ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਡੀਐਸਜੀਐਮਸੀ ਅਤੇ ਸ੍ਰੀ ਪਟਨਾ ਸਾਹਿਬ ਬੋਰਡ ਦੇ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਵੀ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ। ਵਫ਼ਦ ਨੇ ਸ੍ਰੀ



ਵੀ ਜਾਣ ਕਰਵਾਇਆ। ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੁਖਬੀਰ ਸਿੰਘ ਬਾਦਲ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪ੍ਰਧਾਨ

ਮੰਤਰੀ ਸੁਲਤਾਨਪੁਰ ਲੋਧੀ 'ਚ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਸਮਾਗਮ ਵਿਚ ਭਾਗ ਲੈਣ ਲਈ ਸਹਿਮਤ ਹੋ ਗਏ ਹਨ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਦੀ ਜਨਮ ਭੂਮੀ ਸ੍ਰੀ ਨਨਕਾਣਾ ਸਾਹਿਬ ਤੋਂ 25 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਨਗਰ ਕੀਰਤਨ ਆਰੰਭ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਵਿਦੇਸ਼ ਮੰਤਰਾਲੇ ਨੂੰ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਅਕਾਲੀ ਵਫ਼ਦ ਨੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨੂੰ ਇਹ ਵੀ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਵਿਚ ਬੈਠੀ ਸਿੱਖ ਸੰਗਤ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਦੇ ਚਰਨ ਛੋਹ ਵਾਲੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਥਾਂਵਾਂ ਉੱਤੇ ਦੁੱਕਵੇਂ ਯਾਦਗਾਰੀ ਸਮਾਗਮ ਕਰਵਾ ਕੇ 550ਵੇਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੁਰਬ ਦੇ ਜਸ਼ਨਾਂ ਨੂੰ ਮਨਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਵਿਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਭਾਰਤੀ ਦੂਤਾਵਾਸਾਂ ਜ਼ਰੀਏ ਅਜਿਹੇ ਸਾਰੇ ਸਮਾਗਮ ਕਰਵਾਉਣ ਦਾ ਭਰੋਸਾ ਦਿਵਾਇਆ ਹੈ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਨੂੰ ਲੋੜੀਂਦੀ ਮਦਦ ਦੇਣ ਦਾ ਵੀ ਭਰੋਸਾ ਦਿਵਾਇਆ ਹੈ।

**SANDHU IMMIGRATION CONSULTANT**

ਇੰਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸਬੰਧੀ ਆ ਰਹੀਆਂ ਮੁਸ਼ਕਿਲਾਂ ਲਈ, ਪਾਸਪੋਰਟ, ਵੀਜ਼ਾ, ਗਰੀਨ ਕਾਰਡ ਆਦਿ ਲਈ ਮਿਲੇ  
 Passports, Visas, Green Cards, Sponsorship, Immigration Forms, Citizenship, Spouse/Family Petitions, Study Visas

All Kinds of Immigration Forms/Petitions/Visa **ਵੀਜ਼ਾ** WE OPEN 7-DAYS A WEEK

Note: I am not an Immigration Attorney. [msandhu2014@gmail.com](mailto:msandhu2014@gmail.com)  
**(209-373-3562)** 3222 PENELOPE DR. STOCKTON, CA- 95212 (NEAR HWY 99 ON MORADA LANE)

**BAGGA JEWELERS**  
 916-912-8842, 916-329-8772  
[jewelers.Bagga@gmail.com](mailto:jewelers.Bagga@gmail.com)

ਸੈਕਰਮੈਂਟੋ ਵਿਚ 22 ਅਤੇ 24 ਕੈਰੇਟ ਦੇ ਗਹਿਣਿਆਂ ਦਾ ਸਟੋਰ ਖੁੱਲ੍ਹ ਗਿਆ ਹੈ, ਜਿੱਥੇ ਸੋਨੇ, ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਗਹਿਣੇ ਆਰਡਰ 'ਤੇ ਵੀ ਤਿਆਰ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਸੋਨਾ ਵੇਚਣ, ਖਰੀਦਣ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਬਦਲੇ ਨਵਾਂ ਸੋਨੇ ਤੇ ਕੈਸ਼ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਇੱਥੇ ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਗਹਿਣੇ ਅਤੇ ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਬਰਤਨ ਵੀ ਮਿਲਦੇ ਹਨ। ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੇ ਗਹਿਣੇ ਸਟੋਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਹੀ ਤਿਆਰ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

6930 65TH STREET # 115 SACRAMENTO CA 95823 **Sandeep Jony Bagga**

**MAJESTIC HOMES**

Office (925) 779-1234  
 Direct (925) 366-3618  
 Fax (905) 219-3918  
 DRE Licence- 00871752

**RAMESH SUMAN**  
 Broker Realtor  
 RCS-D TM

[www.majestichomes.us](http://www.majestichomes.us) [ramesh@rameshsuman.com](mailto:ramesh@rameshsuman.com)  
 P.O. Box 3434, Antioch, CA 94531-3434

**SAROAY INVESTMENT REALTY**

**Ram Saroay**  
 Broker/Realtor  
 Business License 031035  
[ramsaroay@hotmail.com](mailto:ramsaroay@hotmail.com)

39039 Paseo Padre Parkway Suite # 205 Fremont, CA 94538  
 Office: (510) 742-8120, Cell; (510) 368-3983

**Amrik Chand (CPA)**

Phone : 510-490-8200  
 Fax : 510-490-8202  
 Email : [achand@pacbell.net](mailto:achand@pacbell.net)

Income Tax Preparation (Individual, Corporation & LLC)  
 Payroll Services & Bookkeeping Services  
 \* We are in this business since 1989.  
 Your satisfaction is our goal.

\* Please call us for Professional & reliable services at reasonable rates.

959 Corporate Way, Fremont, CA. 94539



# Raja

**SWEETS & CATERING**



**ITEMS SERVING**

All Kinds of Sweets | Snacks  
Chaat Stall | North Indian Cuisine  
Fluda Kulfi Stall | On Site Tandoor

**ADDITIONAL SERVICE**

Warmers | Chaffing Dishes  
China & Silverware  
Linen Rental | Waiters  
Bartenders

**AUTHORIZED CATERER FOR MAJOR 5-STAR HOTELS**

**CATERING SERVICE**

Wedding Ceremonies | Receptions  
Birthday Parties | Corporate Events  
Religious Gatherings  
Picnics/Bar-B-Que



CONTACT US:  
**RAJA SWEETS & CATERING**  
WORK (510) 489-9100  
CELL (510) 715-1619

Email: msbains@rajasweets.com  
[www.rajasweets.com](http://www.rajasweets.com)

Find us on:  facebook.  Follow us on Twitter  
rajasweetsandcatering rajasweets



# INDIA MARKET

**SWEETS & SPICES**

CHAAT PAPDI, SAMOSA, CHAAT, PANI PURI  
DAHI VADA, BHEL PURI CHAAT

ਤੁਹਾਡਾ ਆਪਣਾ ਮਨਭਾਉਂਦਾ ਸਟੋਰ  
ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਅਤੇ ਗਰੋਸਰੀ  
ਲਈ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਓ

**WE HAVE LARGEST COLLECTION FOR INDIAN FIJIAN & PAKISTANI GROCERY**

**MUSIC, FABRIC ARTIFICIAL JEWELRY, SWEETS, FRESH VEGETABLES & MORE..**



ਕਸ਼ਮੀਰ ਸਿੰਘ ਹੀਰਾ ਬਰਿੰਦਰ ਬੰਗੜ

**Super Eyebrow Threading Now Open**

**Eyebrow Threading & Henna Tattoo**

7 times, Get 8th one free!



**Inside India Market**

**SACRAMENTO**  
5203 EKLHORN BLVD  
SACRAMENTO CA 95842  
916- 338-5511

WALK  
INS  
WELCOME

**ROSEVILLE**  
1265 PLEASANT GROVE BLVD.  
# 100 ROSEVILLE, CA 95747  
916- 786-7666

Cell : **916-798-8142**

Email: [IndiaMarketRoseville@gmail.com](mailto:IndiaMarketRoseville@gmail.com)

# Kash FABRICS

**ਪੰਜਾਬੀ ਫੈਸ਼ਨ ਦਾ ਨੰਬਰ ਵਨ ਸਟੋਰ**



**ਸਾਡੀ ਸਪੈਸ਼ਲਟੀ**  
ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ ਲਈ ਡਿਜ਼ਾਈਨਰ ਲਹਿਰੇ ਤੇ ਸੂਟ ਅਤੇ ਨਾਲ ਡਿਜ਼ਾਈਨਰ ਮੈਚਿੰਗ ਜਿਊਲਰੀ

ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਕੱਪੜਾ ਵਧੀਆ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਸਾੜੀਆਂ ਤੇ ਡਿਜ਼ਾਈਨਰ ਸੂਟ, ਦਰਜਨਾਂ ਰੰਗਾਂ ਵਿਚ ਪੱਗੜੀਆਂ ਸਾਡੇ ਤੋਂ ਖਰੀਦੋ।

ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਹਿੰਦੀ, ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਉਰਦੂ ਦੇ ਸੰਗੀਤ, ਡਰਾਮਿਆਂ ਅਤੇ ਫਿਲਮਾਂ ਦੀਆਂ ਸੀਡੀਆਂ-ਵੀਡੀਓ ਤੇ ਡੀਥ ਵੀਥ ਡੀਥ ਦੀ ਬਹੁਤ ਵੱਡੀ ਕੁਲੈਕਸ਼ਨ ਹੈ।

ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਰਹਿੰਦੇ ਗਾਹਕਾਂ ਲਈ ਸਮਾਨ ਅਸੀਂ ਯੂਥ ਪੀਥ ਐਂਡ ਰਾਹੀਂ ਤੁਰੰਤ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹਾਂ।

**KASH FABRICS**  
ONE STOP SHOPPING CENTRE  
29576 Mission Blvd Hayward. Ca 94544  
[www.kashfabrics.com](http://www.kashfabrics.com)  
**Tel: 510-538-1138**



# INDIA BAZAAR



**Jai Ram Gaught Harjit Gaught (Happy)**

**INDIAN, PAKISTANI & FIJIAN GROCERIES**

**WE ARE OPEN 7 DAYS A WEEK**  
9:00am to 8:30pm

**RENT DVDS & BUY CLOTHES ENJOY YOUR DAY WITH HOPES**

WE ACCEPT FOOD STAMPS

**CALL TO HAPPY**  
Cell: (209)-487-2127  
Ph: (209) 478-0285  
Fax: (209) 477-3206

ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਏਅਰਲਾਈਨ ਟਿਕਟਾਂ ਵੀ ਉਪਲੱਬਧ ਹਨ।

**EVERY SATURDAY & SUNDAY SPECIAL DISCOUNT ON GROCERIES**  
1304-E HAMMER LANE, SUITE 12, STOCKTON CA, 95210  
EMAIL: [indiabazaar08@yahoo.com](mailto:indiabazaar08@yahoo.com)

# ਬੇ-ਏਰੀਆ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਨੇ ਮਨਾਇਆ ਰਾਜਾ ਸਵੀਟਸ ਦੇ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਦਾ ਜਨਮ ਦਿਨ



ਅਮੋਲਕ ਸਿੰਘ ਗਾਖਲ ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਦਾ ਕੋਕ ਖੁਆ ਕੇ ਮੂੰਹ ਮਿੱਠਾ ਕਰਵਾਉਂਦੇ ਹੋਏ।



ਵਿਧਾਇਕ ਡਾ. ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸੁੱਖੀ ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਦਾ ਕੋਕ ਖੁਆ ਕੇ ਮੂੰਹ ਮਿੱਠਾ ਕਰਵਾਉਂਦੇ ਹੋਏ।

ਯੂਨਾਈਟਿਡ ਸਿਟੀ (ਬਿਓਰੋ)- ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ 'ਚ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸਗੋਂ ਉੱਤਰੀ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਨਿਵੇਕਲੀ ਸਖਸ਼ੀਅਤ, ਮਿੱਠੇ ਸੁਭਾਅ ਅਤੇ ਮਿਲਾਪਤੋਂ ਇਨਸਾਨ ਕਰਕੇ ਜਾਣੇ ਜਾਂਦੇ ਰਾਜਾ ਸਵੀਟਸ ਦੇ ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਦਾ ਜਨਮ ਦਿਨ ਬੇ-ਏਰੀਆ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਵਲੋਂ ਬੜੇ ਚਾਵਾਂ ਨਾਲ ਮਨਾਇਆ ਗਿਆ। ਇਸ ਪ੍ਰਭਾਵਸ਼ਾਲੀ ਤੇ ਯਾਦਗਾਰੀ ਸਮਾਗਮ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮਹਿਮਾਨ ਹਲਕਾ ਬੰਗਾ ਤੋਂ ਵਿਧਾਇਕ ਡਾ. ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸੁੱਖੀ ਸਨ। ਇਸ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਬੋਲਦਿਆਂ ਵੱਖ ਵੱਖ ਸਖਸ਼ੀਅਤਾਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਨਾ ਸਿਰਫ ਇੱਕ ਸਫਲ ਕਾਰੋਬਾਰੀ ਹਨ ਸਗੋਂ ਬੇ-ਏਰੀਆ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦੀ ਇੱਕ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਰੂਹ ਮੰਨੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਹੱਸ ਕੇ ਬੋਲਣਾ, ਹਰ ਕਿਸੇ ਦੇ ਕੰਮ ਆਉਣਾ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਹਰ ਸਗਰਮੀ ਵਿੱਚ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਉਣਾ, ਸ਼ਾਮਿਲ

ਹੋਣਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਮੁੱਢਲਾ ਸੁਭਾਅ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਯੂਨਾਈਟਿਡ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਦੇ ਮੁੱਖ ਸੰਚਾਲਕ ਅਮੋਲਕ ਸਿੰਘ ਗਾਖਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਛੋਟੇ ਭਰਾ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਦਾ ਹਰ ਵੇਲੇ ਚਾਅ ਚੜ੍ਹਿਆ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ। ਬੇ-ਏਰੀਆ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਦੇ ਬਲਜੀਤ ਸੰਧੂ, ਚਰਨਜੀਤ ਸੰਧੂ ਅਤੇ ਸੁਰਜੀਤ ਸੰਧੂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਲਈ ਅਹਿਮ ਭੂਮਿਕਾ ਹੀ ਨਹੀਂ ਨਿਭਾਉਂਦੇ ਸਗੋਂ ਉਹ ਕਲੱਬ ਦੀ ਇੱਕ ਸ਼ਾਨ ਹਨ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮਾਣ ਹੈ ਕਿ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਹਨ। ਵਿਧਾਇਕ ਡਾ. ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸੁੱਖੀ ਨੇ ਆਪਣੇ ਵਿਚਾਰਾਂ 'ਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕੁਝ ਲੋਕ ਐਸੀ ਸਖਸ਼ੀਅਤ ਦੇ ਮਾਲਕ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵਲ ਪਾ ਕੇ ਮਿਲਣ ਨੂੰ ਵੀ ਜੀ ਹੀ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ ਰਹਿੰਦਾ ਸਗੋਂ ਮਾਣ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਉਹ ਜਦੋਂ ਵੀ ਅਮਰੀਕਾ

ਆਉਂਦੇ ਹਨ ਕੁਝ ਸਮਾਂ ਸ. ਬੈਂਸ ਨਾਲ ਗੁਜ਼ਾਰ ਕੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਐੱਸ.ਅਸ਼ੋਕ.ਭੌਰਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਸਾਹਿਤਕ ਅਤੇ ਖੇਡ ਰੁਚੀਆਂ ਦੇ ਮਾਲਕ ਹਨ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝ ਰੱਖਣ ਤੇ ਹਰ ਪੰਜਾਬੀ ਨੂੰ ਫਖਰ ਹੈ। ਇੱਕੀ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਦਾ 'ਫੁਟਕ-ਟਾ ਵੰਗਾਂ ਦਾ' ਸਫਲ 'ਤੇ ਚਰਚਿਤ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਵੀ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਦੀ ਬਦੌਲਤ ਆਪਣੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਥਾਂ ਬਣਾ ਸਕਿਆ ਹੈ। ਪੰਨਵਾਦੀ ਸ਼ਬਦ ਬੋਲਦਿਆਂ ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਮਰੀਕਾ 'ਚ ਹਰ ਬੰਦਾ ਕੁਝ ਕਰਕੇ ਰੋਟੀ ਖਾਂਦਾ ਹੈ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਕੁਝ ਮਿਲਿਆ ਹੈ ਤਾਂ ਉਹ ਇਸ ਕਰਕੇ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕਦੇ ਵੀ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਮੱਥੇ ਵੱਟ ਨਹੀਂ ਪਾਇਆ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਸਮਰੱਥਾ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਜਾ ਕੇ ਵੀ ਹਰ ਕਿਸੇ ਦੇ ਕੰਮ ਆਉਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਯੂਨਾਈਟਿਡ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਦਾ ਚੇਅਰਮੈਨ ਹੋਣਾ ਵੀ

ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੱਕ ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਹੈ। ਬੇ-ਏਰੀਆ ਸਪੋਰਟਸ ਕਲੱਬ ਵਲੋਂ ਕੋਕ ਕੱਟ ਕੇ ਮੱਖਣ ਬੈਂਸ ਦੇ ਜਨਮ ਦਿਨ ਦੀ ਖੁਸ਼ੀ ਨੂੰ ਸਾਰਿਆਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ।

ਅਦਾਰਾ ਦੇਸ਼ ਦੁਆਬਾ ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਨੂੰ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਜਨਮ ਦਿਨ 'ਤੇ ਦਿਲੀ ਹਾਰਦਿਕ ਵਧਾਈਆਂ ਦਿੰਦਾ ਹੈ।

ਇਸ ਮੌਕੇ 'ਤੇ ਰਾਜਾ ਸਵੀਟਸ ਦੇ ਹੀ ਗਿਆਨੀ ਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ, ਸੁੱਚਾ ਰਾਮ ਭਾਰਟਾ, ਰਾਜ ਭਨੋਟ, ਜੱਸੀ ਢੰਡਵਾੜ, ਕੁਲਦੀਪ ਢੰਡਵਾੜ, ਨਾਮੀ ਕਬੱਡੀ ਖਿਡਾਰੀ ਤੀਰਥ ਗਾਖਲ, ਸੁਖਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ, ਡਾ. ਭਾਰਟਾ, ਸੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ, ਬਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ, ਚਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ, ਪਿਆਰਾ ਸਿੰਘ ਢੰਡਵਾੜ, ਤੇ ਹੋਰ ਅਨੇਕਾਂ ਸਖਸ਼ੀਅਤਾਂ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ।

# ਮੋਦੀ ਤੇ ਟਰੰਪ ਵਿਚਕਾਰ ਵਪਾਰ, 5ਜੀ ਅਤੇ ਇਰਾਨ ਵਰਗੇ ਅਹਿਮ ਮੁੱਦਿਆਂ ਉੱਤੇ ਹੋਈ ਚਰਚਾ

ਓਸਾਕਾ (ਜਪਾਨ)- ਭਾਰਤ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕੀ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਡੋਨਲਡ ਟਰੰਪ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰ ਇੱਥੇ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਮਾਹੌਲ ਵਿੱਚ ਬੇਹੱਦ ਉਸਾਰੂ ਚਰਚਾ ਹੋਈ। ਮੀਟਿੰਗ ਵਿੱਚ ਦੋਵਾਂ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਜਿੱਥੇ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਵਪਾਰ, 5ਜੀ ਅਤੇ ਇਰਾਨ ਵਰਗੇ ਭਖਵੇਂ ਮੁੱਦੇ ਵਿਚਾਰੇ, ਉਥੇ ਅਤਿਵਾਦ ਅਤੇ ਹੋਰ ਚੁਣੌਤੀਆਂ ਨਾਲ ਨਜਿੱਠਣ ਲਈ ਵਿਸ਼ਵ ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਅਗਵਾਈ ਦੇਣ ਦਾ ਅਹਿਦ ਵੀ ਲਿਆ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਮੋਦੀ ਜੋ ਕਿ ਇੱਥੇ ਜੀ-20 ਸਿਖਰ ਵਾਰਤਾ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣ ਲਈ ਪੁੱਜੇ ਹਨ, ਨੇ ਅਮਰੀਕੀ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਵੱਲੋਂ ਭਾਰਤ ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਖਾਏ ਸਨੇਹ ਲਈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਪਿਛਲੇ ਦਿਨੀਂ ਜਦੋਂ ਅਮਰੀਕੀ ਵਿਦੇਸ਼ ਮੰਤਰੀ ਮਾਈਕ ਪੌਪੀਓ ਭਾਰਤ ਦੌਰੇ ਉੱਤੇ ਆਏ ਸਨ ਤਾਂ ਉਹ ਸ੍ਰੀ ਟਰੰਪ ਦਾ ਇੱਕ ਪੱਤਰ ਲਿਆਏ ਸਨ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤ ਪ੍ਰਤੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਪਣੇ ਸਨੇਹ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕੀਤਾ ਸੀ।

ਦੇ ਵੰਗ ਤਰੀਕਿਆਂ ਦੇ ਪਾਸਾਰ, ਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਸਬੰਧ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਰਨ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਦੁਵੱਲੇ ਵਪਾਰ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਮੁੱਦੇ ਵਿਚਾਰੇ। ਸ੍ਰੀ ਮੋਦੀ ਨੇ ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਭਾਰਤ ਦੀ ਇਰਾਨ ਉੱਤੇ ਤੋਲ ਨਿਰਭਰਤਾ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕਰਦਿਆਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਭਾਰਤ ਦੀ ਗਿਆਰਾਂ ਫੀਸਦ ਉਰਜਾ ਲੋੜਾਂ ਇਰਾਨ ਪੂਰੀਆਂ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ 'ਤੇ ਸ੍ਰੀ ਟਰੰਪ ਨੇ ਭਰੋਸਾ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਤੋਲ ਕੀਮਤਾਂ ਨਹੀਂ ਵਧਣਗੀਆਂ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਹੀ ਅਮਰੀਕੀ ਵਿਦੇਸ਼ ਮੰਤਰੀ ਮਾਈਕ ਪੌਪੀਓ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੋਵੇਂ ਆਗੂ ਪੂਰੀ ਗਰਮਜੋਸ਼ੀ ਦੇ ਨਾਲ ਮਿਲੇ। ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਟਰੰਪ ਨੇ ਮੋਦੀ ਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਜਿੱਤ ਉੱਤੇ ਵਧਾਈ ਦਿੱਤੀ। ਵਾਈਟ ਹਾਊਸ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੇ ਪ੍ਰਗਟਾਵੇ ਅਨੁਸਾਰ ਦੋਵਾਂ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਮੀਟਿੰਗ ਦੌਰਾਨ ਰਣਨੀਤਕ ਭਾਈਵਾਲੀ 'ਚ ਅੱਗੇ ਵੱਧਣ ਉੱਤੇ ਵੀ ਜ਼ੋਰ ਦਿੱਤਾ। ਦੋਵਾਂ ਆਗੂ ਨੇ ਵਿਸ਼ਵ ਸ਼ਾਂਤੀ ਅਤੇ ਸਥਿਰਤਾ



ਲਈ ਮਿਲ ਕੇ ਚੱਲਣ ਪ੍ਰਤੀ ਵੀ ਆਪਣਾ ਦ੍ਰਿੜ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕੀਤਾ।  
**ਮਨੁੱਖਤਾ ਲਈ ਅੱਤਵਾਦ ਵੱਡਾ ਖਤਰਾ: ਮੋਦੀ**  
ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਨੇ ਅਤਿਵਾਦ ਨੂੰ ਮਨੁੱਖਤਾ ਲਈ ਵੱਡਾ ਖਤਰਾ ਕਰਾਰ ਦਿੰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਨਾ ਸਿਰਫ ਬੇਕਸੂਰਾਂ ਦੀਆਂ ਹੱਤਿਆਵਾਂ ਲਈ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਸਗੋਂ ਖਿੱਤੇ ਦੇ ਆਰਥਿਕ ਵਿਕਾਸ ਅਤੇ

ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਤਿਵਾਦ ਵਿਸ਼ਵ ਲਈ ਚੁਣੌਤੀ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਵਿਰੁੱਧ ਵਿਸ਼ਵ ਭਾਈਚਾਰੇ ਨੂੰ ਮਿਲ ਕੇ ਲੜਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਵਿਦੇਸ਼ ਸਕੱਤਰ ਵਿਜੈ ਗੋਖਲੇ ਨੇ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਦਿੱਤੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਬ੍ਰਿਕਸ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਕਈ ਮੁੱਦੇ ਵਿਚਾਰੇ ਅਤੇ ਇਸ ਗੱਲ ਉੱਤੇ ਜ਼ੋਰ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਚੁਣੌਤੀਆਂ ਦੇ ਨਾਲ ਇਕੱਠੇ ਇਕੱਠੇ ਲੜਨ ਦੀ ਥਾਂ ਆਪਸੀ ਮਿਲਵਰਤਣ ਨਾਲ ਹੀ ਨਜਿੱਠਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਮੀਟਿੰਗ ਵਿੱਚ ਰੂਸ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਵਲਾਦੀਮੀਰ ਪੂਤਿਨ ਅਤੇ ਚੀਨ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਸ਼ੀ ਜਿਨਪਿੰਗ ਵੀ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਇਸ ਮੌਕੇ ਬਰਾਜ਼ੀਲ ਦੇ ਨਵੇਂ ਚੁਣੇ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਜੈਰ ਬੋਲਸੋਨਾਰੇ ਨੂੰ ਵਧਾਈ ਦਿੰਦਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਬਰਿਕਸ ਪਰਿਵਾਰ ਵਿੱਚ ਸਵਾਗਤ ਕੀਤਾ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਸਾਈਰਲਰਾਮਾਫੋਸਾ ਨੂੰ ਵੀ ਦੱਖਣੀ ਅਫਰੀਕਾ ਦਾ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਚੁਣੇ ਜਾਣ ਉੱਤੇ ਵਧਾਈ ਦਿੱਤੀ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਬਰਿਕਸ, ਬਰਾਜ਼ੀਲ, ਰੂਸ, ਇੰਡੀਆ, ਚੀਨ ਅਤੇ ਦੱਖਣੀ ਅਫਰੀਕਾ ਦਾ ਸਾਂਝਾ ਮੰਚ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਭਵਿੱਖ ਦੀਆਂ ਪੀੜ੍ਹੀਆਂ ਲਈ ਵਾਤਾਵਰਨ ਬਚਾਉਣ ਦਾ ਸੱਦਾ ਦਿੰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਵਿਕਾਸ ਤਾਂ ਹੀ ਸਾਰਥਿਕ ਹੈ, ਜੇ ਇਹ ਨਾਬਰਾਬਰੀ ਨੂੰ ਘੱਟ ਕਰੇ।

# ਸਰਕੂਲਰ ਰੋਡ 'ਤੇ ਵਾਕਿਆ ਸ਼ਿਵਾਲਾ ਤੇਜਾ ਸਿੰਘ ਮੰਦਰ ਨੂੰ 72 ਸਾਲ ਬਾਅਦ ਹਿੰਦੂਆਂ ਲਈ ਖੋਲ੍ਹਿਆ



ਰਿਪੋਰਟ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ- ਬਾਬਰ ਜਲੰਧਰੀ

ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਵਿੱਚ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦੇ ਇੱਕ ਕਦੀਮ ਮੰਦਰ ਨੂੰ 72 ਸਾਲ ਬਾਅਦ ਬਹਾਲ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਸਿਆਲਕੋਟ ਸਰਕੂਲਰ ਰੋਡ ਤੇ ਸਥਿ ਵਾਕਿਆ ਸ਼ਿਵਾਲਾ ਤੇਜਾ ਸਿੰਘ ਮੰਦਰ ਇੱਕ ਕਨਾਲ

ਰਕਬੇ 'ਤੇ ਸਥਿਤ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਮੰਦਰ ਕਾਇਮ-ਹੋ-ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਬੰਦ ਪਿਆ ਸੀ। ਵਕਫ ਇਸਲਾਮ ਬੋਰਡ ਦੇ ਚੇਅਰਮੈਨ ਡਾ. ਆਮਿਰ ਅਹਿਮਦ ਦੀ ਹਦਾਇਤ ਤੇ ਡਿਪਟੀ ਸਕੱਤਰ ਸ਼ਰਣਜ

ਸਈਅਦ ਫਰਜ਼ ਅਬਾਸ ਨੇ ਸਿਆਲਕੋਟ ਵਿੱਚ ਮੁਕਾਮੀ ਹੁਕਮ ਨਾਲ ਮੁਲਾਕਾਤ ਕੀਤੀ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਮੰਦਰ ਨੂੰ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਮੰਦਰ ਦਾ ਹਿੰਦੂ ਰਸਮੋਂ ਰਿਵਾਜਾਂ ਮੁਤਾਬਕ ਦੁਬਾਰਾ ਉ-

ਦਖਾਟਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਇਮਰਾਨ ਖਾਨ ਅਤੇ ਚੇਅਰਮੈਨ ਮਸਰੂਕਾ ਵਕਫ ਇਸਲਾਮ ਬੋਰਡ ਦੀ ਹਦਾਇਤ ਤੇ ਇਹ ਮੰਦਰ ਖੋਲ੍ਹਿਆ ਗਿਆ ਹੈ।

# ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਪੰਜਾਬ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ 274 ਨਾਂ ਬਲੈਕ ਲਿਸਟ ਵਿੱਚੋਂ ਹਟਾਏ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ (ਬਿਊਰੋ)- ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚੋਂ ਪੰਜਾਬ ਨਾਲ ਸਬੰਧਿਤ 274 ਨਾਂ ਹਟਾ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਪਹਿਲਾਂ ਇਸ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ 314 ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਸਨ, ਹੁਣ ਸਿਰਫ 40 ਨਾਂ ਹੀ ਰਹਿ ਗਏ ਹਨ। ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਹੁਣ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਵੀ ਭਾਰਤ ਆ ਸਕਣਗੇ। ਇਹ ਜਾਣਕਾਰੀ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਤੇ ਫਿਰੋਜ਼ਪੁਰ ਤੋਂ ਸੰਸਦ ਮੈਂਬਰ ਸੁਖਬੀਰ ਸਿੰਘ ਬਾਦਲ ਨੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਦਿੱਤੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇਸ ਫੈਸਲੇ ਲਈ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਦੀ ਪ੍ਰਸ਼ੰਸਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਨਾ ਸਿਰਫ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ ਨੂੰ ਛੋਟਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਬਲਕਿ ਨਿਯਮਾਂ ਵਿੱਚ ਵੀ ਤਬ-

ਦੀਲੀ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਸੁਖਬੀਰ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇੱਕ ਸੂਚੀ ਕੇਂਦਰੀ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰਾਲਾ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਤੇ ਇੱਕ ਸੂਚੀ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਦੇਸ਼ਾਂ ਦੇ ਦੂਤਘਰ ਵੀ ਬਣਾਉਂਦੇ ਸਨ। ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ 'ਚ 314 ਨਾਂ ਸਨ ਜਦਕਿ ਦੂਤਘਰਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਕਾਫੀ ਲੰਬੀ ਹੁੰਦੀ ਸੀ। ਇਸ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰ ਲਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਵਿਦੇਸ਼ 'ਚ ਕੋਈ ਗਤਬਤ ਕੀਤੀ ਹੁੰਦੀ ਸੀ। ਬਾਦਲ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇਸ ਬਾਰੇ 'ਚ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਦਾ ਇੱਕ ਵਕਫ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨੂੰ ਮਿਲਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਦੂਤਘਰਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਨੂੰ ਖਾਰਜ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਉਥਰ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰਾਲੇ ਦੀ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ

ਵੀ 274 ਨਾਂ ਹਟਾ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪਹਿਲਾਂ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਵਿਅਕਤੀ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਭਾਰਤ ਆਉਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਇਸ ਨਿਯਮ 'ਚ ਵੀ ਛੋਟ ਦੇ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਹੁਣ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਭਾਰਤ ਆ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਨਿਯਮਾਂ ਵਿੱਚ ਤਬਦੀਲੀ ਲਈ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਵਿਦੇਸ਼ 'ਚ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਪਰਵਾਸੀ ਭਾਰਤੀਆਂ ਦੀ ਇਹ ਬਹੁਤ ਪੁਰਾਣੀ ਮੰਗ ਸੀ ਜੋ ਹੁਣ ਪੂਰੀ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ। ਉਥਰ 1984 ਦੇ ਸਿੱਖ ਵਿਰੋਧੀ ਦੰਗਿਆਂ ਦੇ ਮੁੱਦੇ 'ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ

ਕਿ ਕਾਂਗਰਸ ਸਰਕਾਰ ਨੇ 150 ਕੇਸ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿੱਤੇ ਸਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਹੁਣ ਦੁਬਾਰਾ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।  
**ਕੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ**  
ਦੇਸ਼ ਵਿਰੁੱਧ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਰਚਨ ਜਾਂ ਦੇਸ਼ ਵਿਰੋਧੀ ਸਰਗਰਮੀਆਂ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਵਿਦੇਸ਼ 'ਚ ਬੈਠੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਕਾਲੀ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਸੂਚੀ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦੇਸ਼ 'ਚ ਆਉਣ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਸਮੇਂ-ਸਮੇਂ 'ਤੇ ਇਸ ਸੂਚੀ ਦੀ ਸਮੀਖਿਆ ਕਰਦੀ ਰਹਿੰਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਵਿੱਚ ਜ਼ਿਆਦਾਤਰ ਨਾਂ ਉਦੋਂ ਹਨ ਜਦੋਂ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਅੱਤਵਾਦ ਸਿਖਰ 'ਤੇ ਸੀ।

# ਜੀ. ਐਚ. ਜੀ. ਡਾਂਸ ਅਤੇ ਸੰਗੀਤ ਅਕੈਡਮੀ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਵੱਲੋਂ ਸਲਾਨਾ ਕੈਂਪ 5 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਵੇਗਾ

**ਫਰਿਜ਼ਨੋ (ਕੁਲਵੰਤ ਧਾਲੀਆ/ ਨੀਟਾ ਮਾਛੀਕੇ):** ਜੀ. ਐਚ. ਜੀ. ਡਾਂਸ ਅਤੇ ਸੰਗੀਤ ਅਕੈਡਮੀ ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੀ ਇਕ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਮੀਟਿੰਗ ਹੋਈ। ਜਿਸ ਦੌਰਾਨ ਵਿਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਨੂੰ ਪ੍ਰਫੁੱਲਤ ਕਰਨ ਅਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਉਸ ਨਾਲ ਜੋੜਨ ਲਈ ਵਿਚਾਰਾ ਹੋਈਆਂ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਾਂ ਦਾ ਜਾਇਜ਼ਾ ਲਿਆ ਗਿਆ। ਜੀ. ਐਚ. ਜੀ. ਸੰਗੀਤ ਅਤੇ ਡਾਂਸ ਅਕੈਡਮੀ ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਵੱਲੋਂ ਹਰ ਸਾਲ ਵਾਗ ਇਸ ਸਾਲ ਸਲਾਨਾ ਗਿੱਧਾ, ਭੰਗੜਾ ਅਤੇ ਸੰਗੀਤ ਆਦਿਕ ਪੰਜਾਬੀ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਸਿੱਖਲਾਈ ਕੈਂਪ 5 ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ 19 ਜੁਲਾਈ ਤੱਕ ਪੰਜਾਬੀ ਸਕੂਲ ਫਰਿਜ਼ਨੋ (ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਿੰਘ ਸਭਾ, ਫਰਿਜ਼ਨੋ) ਵਿਖੇ ਬੜੀ ਸਫਲਤਾ ਨਾਲ ਲਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ।

ਇਸ ਕੈਂਪ ਦੀਆਂ ਤਿਆਰੀਆਂ ਮੁਕੰਮਲ ਕਰ ਲਈਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ। ਇਸ ਕੈਂਪ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਗਿੱਧਾ-ਭੰਗੜਾ ਤੇ ਹੋਰ ਗੀਤ ਸੰਗੀਤ ਆਦਿਕ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਦੀ ਸਿੱਖਿਆ ਸੁਚੱਜੇ ਮਾਹਰ



ਕੋਚਾਂ ਦੁਆਰਾ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਸੰਸਥਾ ਦੇ ਬੁਲਾਰੇ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਅਮੀਰ ਵਿਰਸੇ ਨਾਲ ਜੋੜਨ ਲਈ ਭਾਈਚਾਰਕ ਸਾਝ ਤੇ ਸਮਾਨਤਾ ਨਾਲ ਰਹਿਣ ਦੇ ਗੁਣ

ਵੀ ਭਰੇ ਜਾਣਗੇ। ਕੈਂਪ ਦੀ ਸਮਾਪਤੀ ਦੇ ਆਖਰੀ ਦਿਨ 20 ਜੁਲਾਈ, ਦਿਨ ਸ਼ਨੀਵਾਰ ਨੂੰ ਅੰਤਰ-ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਪੱਧਰ ਤੇ ਯੁਵਕ ਮੇਲਾ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਜੇ 'ਸ਼ੈਟਰਲ ਹਾਈ

ਸਕੂਲ' ਫਰਿਜ਼ਨੋ ਵਿਖੇ ਹੋਵੇਗਾ।

ਜਿਸ ਦਾ ਪਤਾ 3535 N. Cornelia Ave, Fresno, CA-93722 ਹੈ। ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸਥਾਨਿਕ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀਆਂ ਵੱਖ ਉਮਰ ਵਾਲੀਆਂ ਟੀਮਾਂ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਦੀਆਂ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਸਟੇਟਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਕਨੇਡਾ ਤੋਂ ਵੀ ਟੀਮਾਂ ਸਿਰਕਤ ਕਰਨਗੀਆਂ। ਜਿੰਨ੍ਹਾਂ ਦੁਆਰਾ ਗਿੱਧੇ ਅਤੇ ਭੰਗੜੇ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਹੋਣਗੇ। ਸਮੂਹ ਭਾਈਚਾਰੇ ਨੂੰ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਕਿ ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਕੈਂਪ ਵਿੱਚ ਦਾਖਲ ਕਰਵਾਉਣ।

ਕੈਂਪ ਦੌਰਾਨ ਗੁਰੂ ਦਾ ਲੰਗਰ ਅੱਡਟ ਵਰਤੇਗਾ। ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਵਿੱਚ ਉਦੈਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸਿੱਧੂ (559) 355-4065 ਜਾਂ ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ (559) 351-9465 'ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਸਾਂਝੇ ਕਾਰਜ ਨੂੰ ਨੇਪਰੇ ਚਾੜਨ ਵਿੱਚ ਸਮੁੱਚੀ ਜੀ. ਐਚ. ਜੀ. ਟੀਮ ਦਾ ਸਲਾਯਾਯੋਗ ਉਦਮ ਹੈ।

# ਰੋਜ਼ਵਿਲ ਵਿਖੇ ਸਹਾਇਤਾ ਸੰਸਥਾ ਲਈ ਫੰਡ ਰੇਜ਼ਿੰਗ ਸਮਾਗਮ ਨੂੰ ਬੇਮਿਸਾਲ ਹੁੰਗਾਰਾ

**ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ (ਨੀਟਾ ਮਾਛੀਕੇ/ ਕੁਲਵੰਤ ਧਾਲੀਆ/ਦਲਜੀਤ ਢੰਡਾ)**- ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ ਕਾਉਂਟੀ ਦੇ ਸ਼ਹਿਰ ਰੋਜ਼ਵਿਲ ਦੇ ਮੈਡੂ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸੈਂਟਰ ਵਿੱਚ ਮਨੁੱਖਤਾ ਦੀ ਭਲਾਈ ਲਈ ਰੋਜ਼ਵਿਲ ਇਲਾਕੇ ਦੀ ਸੰਗਤ ਵੱਲੋਂ ਪੰਜਵਾਂ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਫੰਡ ਰੇਜ਼ਿੰਗ ਦਾ ਉਪਰਾਲਾ 'ਸਹਾਇਤਾ ਸੰਸਥਾ' ਲਈ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਸਮਾਜ ਸੇਵੀ ਸਹਾਇਤਾ ਸੰਸਥਾ 2004 ਵਿਚ ਡਾ. ਹਰਕੇਸ਼ ਸਿੰਘ ਸਿੱਧੂ ਦੇ ਉਦਮਾਂ ਸਦਕਾ ਹੋਂਦ ਵਿਚ ਆਈ ਅਤੇ ਉਦੋਂ ਤੋਂ ਹੀ ਬੇਸਹਾਰਾ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਪੜ੍ਹਾਈ, ਇਲਾਜ ਅਤੇ ਸਾਂਭ ਸੰਭਾਲ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਮੁਫਤ ਮੈਡੀਕਲ ਕੈਂਪ, ਅੱਖਾਂ ਦੇ ਫਰੀ ਅਪ੍ਰੇਸ਼ਨ, ਗਰੀਬ ਕੁੜੀਆਂ ਲਈ ਫਰੀ ਵੋਕੇਸ਼ਨਲ ਸੈਂਟਰ, ਲੋੜਵੰਦ ਲੋਕਾਂ ਅਤੇ ਬੇਸਹਾਰਾ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਦੇਖਭਾਲ ਲਈ ਉਪਰਾਲੇ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ।

ਸਮਾਗਮ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਸਟੇਜ ਸਕੱਤਰ ਅਨੁਪ ਕੌਰ ਸਿੰਧੂ ਨੇ ਸਭ ਨੂੰ ਨਿੱਘੀ ਜੀ ਆਇਆਂ ਆਖ ਕੇ ਕੀਤੀ। ਸਮਾਗਮ ਵਿੱਚ ਸਹਾਇਤਾ ਸੰਸਥਾ ਦੇ ਮੁਖੀ ਡਾ. ਹਰਕੇਸ਼ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ ਉਚੇਚਾ ਸ਼ਾਮਲ

ਹੋਏ। ਸੰਸਥਾ ਨਾਲ ਚਿਰਾਂ ਤੋਂ ਸੇਵਾ ਕਰਦੇ ਸਰੂਪ ਸਿੰਘ ਝੰਜ ਤੇ ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸੰਘੇੜਾ ਨੇ ਇਸ ਮੌਕੇ ਸਹਾਇਤਾ

ਸਮਾਜ ਸੇਵੀ ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ (ਪੰਜਾਬ ਇੰਸ਼ੋਰੈਂਸ ਏਜੰਸੀ), ਸਾਹਿਤ ਸਭਾ ਤੋਂ ਦਿਲ ਨਿਜਰ, ਜੀਵਨ ਰੱਤੂ ਆਦਿ ਨੇ ਵੀ

ਵਿੱਤਰ ਕੌਰ ਢਿੱਲੋਂ ਆਪਣੀ ਸਪੀਚ ਦੌਰਾਨ ਉੱਥੋਂ ਦੇ ਲੋੜਵੰਦ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੇ ਹਾਲਾਤ ਦਸਦੇ ਹੋਏ ਕਾਫੀ ਭਾਵੁਕ ਹੁੰਦੀ



ਸੰਸਥਾ ਵੱਲੋਂ ਚਲਾਏ ਜਾ ਰਹੇ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟਾਂ ਬਾਰੇ ਵਿਸਥਾਰ ਪੂਰਵਕ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੱਤੀ। ਸਥਾਨਕ ਆਗੂ ਗੁਰੀ ਕੰਗ,

ਆਪੇ ਆਪਣੇ ਵਿਚਾਰ ਰੱਖੇ। ਉਪਰੰਤ ਹੁਣੇ-ਹੁਣੇ ਸਹਾਇਤਾ ਟੀਮ ਨਾਲ ਇੰਡੀਆ ਦਾ ਦੌਰਾ ਕਰਕੇ ਆਈ ਵਾਲੰਟੀਅਰ

ਪਵਿੱਤਰ ਬਿਆੜਾ, ਟੈਣੀ ਗਰਚਾ, ਰਣਬੀਰ ਸੈਣੀ, ਜਗ ਬੈਂਸ, ਹਰਕਮਲ ਚਾਨਾ ਆਦਿ ਵੀ ਹਾਜ਼ਿਰ ਸਨ।

# ਸੱਤੀ ਪਾਬਲਾ ਦਾ 'ਗੱਭਰੂ ਦੇਸ਼ ਪੰਜਾਬ ਦੇ' ਸਿੰਗਲ ਟਰੈਕ ਰਿਲੀਜ਼

**ਫਰੀਮਾਂਟ (ਬਿਓਰੋ)**- ਇੱਥੇ ਰਾਜਾ ਸਵੀਟਸ ਵਿਖੇ ਅਯੋਜਿਤ 'ਫਾਰ ਡੇਅ' ਸਮਾਗਮ ਦੌਰਾਨ, ਬੁਲੰਦ ਆਵਾਜ਼ ਦੇ ਮਾਲਕ ਅਤੇ ਕਲੀਆਂ ਦੇ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਕੁਲਦੀਪ ਮਾਣਕ ਦੀ ਪੈੜ 'ਚ ਪੈਰ ਰੱਖਣ ਵਾਲੇ ਗਾਇਕ ਸੱਤੀ ਪਾਬਲਾ ਵਲੋਂ

ਵਲੋਂ ਰਿਲੀਜ਼ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਐਲੀਵੇਟ ਮਿਊਜ਼ਿਕ ਕੰਪਨੀ ਵਲੋਂ ਰਿਲੀਜ਼ ਇਸ ਸਿੰਗਲ ਟਰੈਕ ਦਾ ਸੰਗੀਤ ਰਾਵ-ਈ ਸੰਧੂ ਵਲੋਂ ਤਿਆਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਅੱਜਕੱਲ ਇਹ ਗੀਤ ਯੂਟਿਊਬ ਅਤੇ ਵੱਖ ਵੱਖ ਚੈਨਲਾਂ 'ਤੇ ਚੰਗੀ ਵਾਗ-ਵਾਗ ਖੱਟ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸੱਤੀ



ਗਾਏ ਗੀਤ 'ਗੱਭਰੂ ਦੇਸ਼ ਪੰਜਾਬ ਦੇ' ਦਾ ਸਿੰਗਲ ਟਰੈਕ ਇੱਥੇ ਸ. ਮੱਖਣ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ, ਐੱਸ.ਐਸਕੇ. ਭੌਰਾ, ਸੁੱਚਾ ਰਾਮ ਭਾਰਟਾ, ਝਿੱਕਾ ਆਰਟ ਪ੍ਰਮੋਸ਼ਨ ਦੇ ਮਨਜੀਤ ਝਿੱਕਾ ਅਤੇ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਝਿੱਕਾ, ਸ਼ਕਤੀ ਮਾਣਕ, ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ

ਪਾਬਲਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮਾਣ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਕੈਲੀਫੋਰਨੀਆ ਦੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਦੇ ਮੇਲਿਆਂ ਦਾ ਹੀ ਸਿੰਗਰ ਨਹੀਂ ਨਹੀਂ ਸਗੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰੱਜ ਕੇ ਮਿਲਣ ਵਾਲਾ ਪਿਆਰ ਵੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਤੀ 'ਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੈ।

# ਹੁਣ ਤਕ ਦਾ ਸਭ ਤੋਂ ਗਰਮ ਮਹੀਨਾ ਰਿਹਾ ਜੂਨ

**ਪੈਰਿਸ-** ਦੁਨੀਆ ਭਰ 'ਚ ਪਿਛਲਾ ਮਹੀਨਾ ਜੂਨ ਹੁਣ ਤਕ ਦਾ ਸਭ ਤੋਂ ਗਰਮ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਉਪਗ੍ਰਹਿ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਮਿਲੇ ਅੰਕੜਿਆਂ ਮੁਤਾਬਕ, ਪੱਛਮੀ ਯੂਰੋਪ 'ਚ ਰਿਕਾਰਡ ਤੋੜ ਗਰਮੀ ਦਰਜ ਕੀਤੀ ਗਈ।

ਪੂਰੀ ਗਰਮੀ ਵਾਲੇ ਮੌਸਮ ਦੌਰਾਨ ਬੀਤੇ ਹਫ਼ਤੇ ਲੂ ਨੇ ਸਭ ਤੋਂ ਗਰਮ ਦਿਨ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਰਿਕਾਰਡ ਤੋੜ ਦਿੱਤੇ। ਫਰਾਂਸ, ਜਰਮਨੀ, ਉੱਤਰੀ ਸਪੇਨ ਤੇ ਇਟਲੀ 'ਚ ਤਾਪਮਾਨ ਪਹਿਲਾਂ ਨਾਲੋਂ 10 ਡਿਗਰੀ ਸੈਲਸੀਅਸ ਵੱਧ ਰਿਹਾ।



ਯੂਰਪੀ ਸੰਘ ਦੀ ਕਾਪਰਨਿਕਸ ਪੌਣਪਾਣੀ ਬਦਲਾਅ ਸੇਵਾ (ਸੀ3ਐੱਸ) ਵੱਲੋਂ ਲਈ ਗਈ ਆਲਮੀ ਰੀਡਿੰਗ ਮੁਤਾਬਕ, ਯੂਰੋਪ ਦਾ ਤਾਪਮਾਨ ਆਮ ਨਾਲੋਂ ਕਰੀਬ ਦੋ ਸੈਲਸੀਅਸ ਵੱਧ ਗਰਮ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਤੇ ਆਲਮੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਧਰਤੀ ਦਾ ਤਾਪਮਾਨ ਜੂਨ ਦੇ ਪਿਛਲੇ ਰਿਕਾਰਡ ਤੋਂ 0.1 ਸੈਲਸੀਅਸ ਵਧੇਰੇ ਗਰਮ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਸਹਾਰਾ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਯੂਰਪ ਤਕ 'ਚ

ਕਾਪਰਨਿਕਸ ਟੀਮ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਰਿਕਾਰਡ ਤੋੜਨ ਵਾਲੀ ਗਰਮੀ ਨੂੰ 'ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ 'ਤੇ' ਪੌਣ-ਪਾਣੀ ਬਦਲਾਅ ਨਾਲ ਜੋੜਨਾ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੋਵੇਗਾ। ਹਾਲਾਂਕਿ ਵਿਗਿਆਨੀਆਂ ਦੀ ਇਕ ਕੌਮਾਂਤਰੀ ਟੀਮ ਨੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਇਕ ਵੱਖਰੇ ਵਿਸ਼ਲੇਸ਼ਣ 'ਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਗਲੋਬਲ ਵਾਰਮਿੰਗ ਨਾਲ ਲੂ ਘੱਟ ਤੋਂ ਘੱਟ ਪੰਜ ਗੁਣਾ ਵਧੇਰੇ ਤੇਜ਼ ਹੋ ਗਈ ਹੈ।

# ਬੈਲਗਹਿੰਮ ਦੇ ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਵਾਟਕੌਮ ਕਾਉਂਟੀ ਐਗਜ਼ੈਕਟਿਵ ਲਈ ਚੋਣ ਮੈਦਾਨ 'ਚ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦੀ ਹਮਾਇਤ



**ਸਿਆਟਲ (ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਢਿੱਲੋਂ)**- ਸਿਆਟਲ ਤੋਂ 100 ਮੀਲ ਵੈਨਕੋਵਰ-ਕੈਨੇਡਾ ਬਾਰਡਰ 'ਤੇ ਪੈਂਦੇ ਸ਼ਹਿਰ ਬੈਲਗਹਿੰਮ ਦੇ ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਕਾਉਂਟੀ ਕੌਂਸਲ ਮੈਂਬਰ ਬਣਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵਾਟਕੌਮ ਕਾਉਂਟੀ ਐਗਜ਼ੈਕਟਿਵ ਦੇ ਚੋਣ ਮੈਦਾਨ 'ਚ ਨਿੱਤਰੇ ਹਨ, ਜਿਸ ਵਾਸਤੇ ਸਿਆਟਲ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਵੱਲੋਂ ਭਾਰੀ ਹਮਾਇਤ ਹਾਸਲ ਹੋਈ ਹੈ। ਅੱਜ ਤੋਂ 100 ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ ਰੋਜ਼ੀ ਰੋਟੀ ਖਾਤਰ

ਪਹੁੰਚੇ ਮਿਲਾਂ ਵਿਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੂੰ ਨਸਲੀ ਵਿਤਕਰੇ ਕਰਕੇ ਸ਼ਹਿਰ 'ਚੋਂ ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਉਸੇ ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਵਾਟਕੌਮ ਕਾਉਂਟੀ ਕੌਂਸਲ ਮੈਂਬਰ ਪਿਛਲੀਆਂ ਚੋਣਾਂ ਵਿਚ ਚੁਣੇ ਗਏ ਅਤੇ ਹੁਣ ਅਗਲੀਆਂ ਚੋਣਾਂ ਵਿਚ ਵਾਟਕੌਮ ਕਾਉਂਟੀ ਐਗਜ਼ੈਕਟਿਵ ਦੀ ਪ੍ਰਾਇਮਰੀ ਚੋਣਾਂ ਵਿਚ ਚੋਣ ਲੜ ਰਹੇ ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਲਈ ਰੈਡਲਾਈਨ ਹੋਟਲ ਰੈਨਟਨ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀਆਂ



ਮਾਣ ਮੱਤੀਆਂ ਸ਼ਖਸੀਅਤਾਂ ਨੇ ਮਿਲ ਕੇ ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਚੋਣ ਲਈ ਫੰਡ ਇਕੱਠਾ ਕਰਕੇ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਦਇਆਬੀਰ ਸਿੰਘ ਪਿੰਟੂ ਬਾਨ, ਹਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਮਨਮੋਹਨ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ, ਸੁਖਚੈਨ ਸਿੰਘ ਸਿੱਧੂ, ਬਲਵੰਤ ਸਿੰਘ ਔਲਖ (ਬੋਬਲ), ਬੈਲਗਹਿੰਮ ਤੋਂ ਰਫ਼ਪਾਲ ਸਿੰਘ ਸਿੱਧੂ, ਦਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ, ਸਤਵੰਤ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ, ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਧਾਲੀਵਾਲ, ਧਰਮ

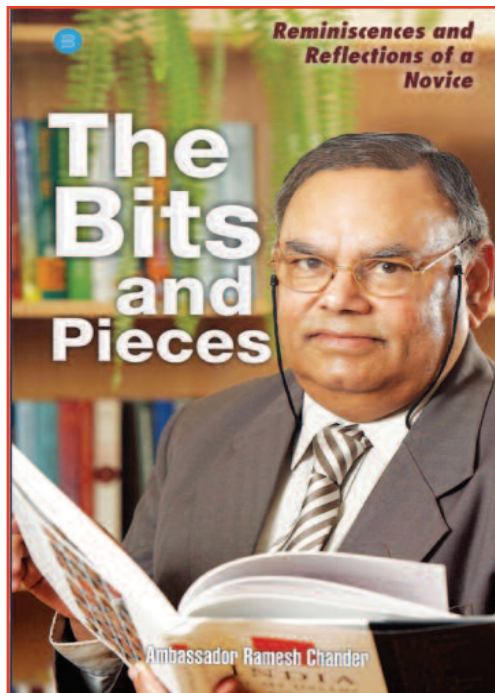
ਸਿੰਘ ਮੈਰੀਪੁਰ, ਸੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ, ਗੁਰਮੇਵਕ ਸਿੰਘ ਬਰਾਡ, ਭਵਨਦੀਪ ਸਿੰਘ ਸਮੇਤ ਕਈ ਅਹਿਮ ਸ਼ਖਸੀਅਤਾਂ ਨੇ ਪਹੁੰਚ ਕੇ ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਲਈ ਚੋਣ ਮੈਦਾਨ ਵਿਚ ਨਿੱਤਰੇ, ਲਈ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਵਾਸਤੇ ਵਿਚਾਰ ਵਟਾਂਦਰਾ ਕੀਤਾ। ਸਤਪਾਲ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਵਿਸਥਾਰ ਸ਼ਹਿਰ ਵਾਟਕੌਮ ਕਾਉਂਟੀ ਦੀ ਐਗਜ਼ੈਕਟਿਵ ਬਾਰੇ ਚਾਨਣਾ ਪਾਇਆ ਅਤੇ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਲਈ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ ਕੀਤਾ।

# Book Launch – The Bits and Pieces – ‘Reminiscences and Reflections of a Novice’ written by Ambassador Ramesh Chander

It is a curtain raiser for the “The Bits and Pieces – Reminiscences and reflections of a Novice” scheduled to be released formally on July 13, 2019 at Jalandhar by the Minister of State of Commerce and Industry Som Parkash. The book is a bouquet of thoughts and experience of Ambassador Ramesh Chander as a career diplomat of standing and a responsible and intelligent member of the community and the society at large. The book has been rightly dedicated to his parents who, as he professes, played a sterling role in shaping his personality. The book has been divided into seven chapters which contain a good and judicious selection of blogs he wrote over the recent years.

It has been observed at the back cover of the book to give the flavor of the book – “The Bits and Pieces – Reminiscences and Reflections of a Novice” is a selection of blogs written as off the cuff

observations on current matters of concern and interest without any claim of scholarly or intellectual dispensation. It is humbly presented on the happy occasion of completion of 50 years of his marriage with Vidya, a gracious lady. The book observes, discusses and presents prognosis to myriad issues infesting our country and the society at large.” It appears that it will be a timely addition to



the ‘Food for Thought’ required by the country and the society to address the challenges of the future.

Ambassador Bal Anand, one of the finest diplomats of India and friend, philosopher and guide of the author of the book as rightly termed the book as “The Bits and Pieces of Delight and Instruction”. Ambassador Ramesh Chander is a staunch Ambedkarite and he wrote in the introduction

of the book “It may be observed that a standalone chapter has been devoted to Babasaheb B.R. Ambedkar. It only demonstrates my debt of gratitude to one of the greatest sons of India and his influence in the shaping of my personality.

I am confident that the readers of the collection of my blogs would bear with me. I leave it at that.

The Desh Doaba and The Ambedkar Times takes opportunity, while introducing the book, to congratulate Ambassador Ramesh Chander and his gracious wife Vidya Chander on their 50th marriage anniversary and wish “The Bits and Pieces – Reminiscences and Reflections of a Novice” happy reading by the discerning readers. In fact these reminiscences and reflections are not of a novice but of a seasoned and experienced diplomat who has seen and spent many of his years in the capitals of the world.

## ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ ਨੇ ਖਿੱਚ ਲਏ ਧਰਤੀ ਹੇਠਲੇ ਖਾਣੀ

**ਬਠਿੰਡਾ-** ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਐਤਕੀ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ ਦਾ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਰਿਕਾਰਡ ਟੁੱਟਣ ਲੱਗਾ ਹੈ ਜਿਸ ਨਾਲ ਧਰਤੀ ਹੇਠਲੇ ਖਾਣੀ ਨੂੰ ਹੌਲ ਪੈਣ ਲੱਗੇ ਹਨ। ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਮੰਗ 13090 ਮੈਗਾਵਾਟ ਨੂੰ ਛੂਹਣ ਨਾਲ ਪਾਵਰਕੌਮ ਨੂੰ ਕਾਂਬਾ ਛਿੜਿਆ ਹੈ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਦੀ ਜਲ ਸੰਭਾਲ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਮੌਜੂਦਾ ਸਥਿਤੀ ਅੰਗੂਠਾ ਦਿਖਾਉਣ ਵਾਲੀ ਹੈ। ਖੇਤੀ ਸੈਕਟਰ 'ਚ 13.50 ਲੱਖ ਮੋਟਰਾਂ ਚੱਲ ਰਹੀਆਂ ਹਨ ਅਤੇ ਇਵੇਂ ਸ਼ਹਿਰੀ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਪਾਣੀ ਖਪਤ ਦੀ ਉੱਕਾ ਹੀ ਚਿੰਤਾ ਮੁਕਾ ਰੱਖੀ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਹੁਣ ਪਾਰਾ ਉਤਾਂਹ ਚੜ੍ਹਨ ਲੱਗਾ ਹੈ ਤਾਂ ਇਕੋ ਵੇਲੇ ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਬਿਜਲੀ-ਪਾਣੀ ਦੀ ਖਪਤ ਪੁਰਾਣੇ ਰਿਕਾਰਡ ਤੋੜ ਰਹੀ ਹੈ ਜੋ ਪੰਜਾਬ ਲਈ ਸੁਖਦ ਸੁਨੇਹਾ ਨਹੀਂ।

ਵੇਰਵਿਆਂ ਅਨੁਸਾਰ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਛੁੱਟੀ ਵਾਲਾ ਦਿਨ ਵੀ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਵੀ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਬਿਜਲੀ ਮੰਗ 13090 ਮੈਗਾਵਾਟ ਰਹੀ ਜਦੋਂ ਕਿ ਪਹਿਲਾਂ ਕਦੇ ਵੀ ਐਤਵਾਰੀ ਬਿਜਲੀ ਮੰਗ ਇਸ ਅੰਕੜੇ ਦੇ ਨੇੜੇ ਨਹੀਂ ਚੁੱਕੀ। ਏਦਾਂ ਵੀ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਹੈ ਕਿ

ਇੱਕ ਹਫਤੇ ਤੋਂ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ ਦੇ ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਰਿਕਾਰਡ ਟੁੱਟ ਰਹੇ ਹਨ। ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਖਪਤ ਵਿਚ ਪਿਛਲੇ ਵਰ੍ਹੇ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਐਤਕੀ 36 ਫੀਸਦੀ ਦਾ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। 21 ਜੂਨ ਨੂੰ 24.22 ਕਰੋੜ ਯੂਨਿਟਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਨ ਦੀ ਖਪਤ ਸੀ ਜੋ 29 ਜੂਨ ਨੂੰ 28.46 ਕਰੋੜ ਯੂਨਿਟਾਂ ਦੀ ਹੋ ਗਈ। ਪਿਛਲੇ ਵਰ੍ਹੇ 29 ਜੂਨ ਨੂੰ ਸਿਰਫ 17.97 ਲੱਖ ਯੂਨਿਟਾਂ ਦੀ ਖਪਤ ਰਹੀ ਸੀ। ਤਿੰਨ ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ ਵਧੀ ਹੈ।

ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਮੰਗ ਵਿਚ ਐਤਕੀ 30 ਫੀਸਦੀ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਲੰਘੇ 29 ਜੂਨ ਨੂੰ ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਮੰਗ 12693.8 ਮੈਗਾਵਾਟ ਸੀ ਜਦੋਂ ਕਿ 2018 ਵਿਚ ਇਸੇ ਦਿਨ ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਮੰਗ 8829.7 ਮੈਗਾਵਾਟ ਰਹੀ ਸੀ। ਪਿਛਲੇ ਵਰ੍ਹੇ 10 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਮੰਗ 12,638 ਸੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਐਤਕੀ 27 ਜੂਨ ਦੀ 12858.8 ਮੈਗਾਵਾਟ ਮੰਗ ਨੇ ਪਿਛਾਂਹ ਛੱਡ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਇਵੇਂ ਹੀ ਸਾਲ 2018 ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ 2749 ਲੱਖ ਯੂਨਿਟਾਂ 4 ਅਗਸਤ ਨੂੰ ਰਹੀ ਸੀ

ਜਦੋਂ ਕਿ ਇਸ ਵਾਰ 29 ਜੂਨ ਵਾਲੇ ਦਿਨ 2846 ਲੱਖ ਯੂਨਿਟਾਂ ਨੇ ਪੁਰਾਣਾ ਰਿਕਾਰਡ ਤੋੜ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਪਿਛਲੇ ਇੱਕ ਹਫਤੇ ਤੋਂ ਪਾਵਰਕੌਮ ਦੀ ਬਿਜਲੀ ਖਰੀਦ ਲਾਗਤ ਵਿਚ 20 ਫੀਸਦ ਅਤੇ ਦੋ ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ 44 ਫੀਸਦ ਬਿਜਲੀ ਵਰ੍ਹੇ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਵਧ ਗਈ ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਕਰੀਬ 94 ਲੱਖ ਬਿਜਲੀ ਕਨੈਕਸ਼ਨ ਹਨ ਅਤੇ ਤਾਪਮਾਨ ਵਧਣ ਕਰ ਕੇ ਹਰ ਸੈਕਟਰ ਵਿਚ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ ਇਕਦਮ ਵਧ ਗਈ ਹੈ। ਪਾਵਰਕੌਮ ਦੀ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਕਰੀਬ 100 ਕਰੋੜ ਦੀ ਬਿਜਲੀ ਦੀ ਖਪਤ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਸ ਵਾਰ ਝੋਨੇ ਦੀ ਲਵਾਈ 13 ਜੂਨ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਕਰ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਕਰੀਬ 150 ਕਰੋੜ ਦੀ ਬਿਜਲੀ ਸਬਸਿਡੀ ਵੱਧ ਦੇਣੀ ਪਵੇਗੀ ਜਦੋਂ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਤੋਂ ਪਾਵਰਕੌਮ ਨੂੰ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਬਿਜਲੀ ਸਬਸਿਡੀ ਦੀ ਰਾਸ਼ੀ ਮਿਲ ਨਹੀਂ ਰਹੀ ਹੈ। ਸੂਤਰਾਂ ਮੁਤਾਬਕ ਪਾਵਰਕੌਮ ਨੂੰ ਕੋਲੇ ਆਦਿ ਦੀ ਖਰੀਦ ਵਿਚ ਦਿੱਤਾ ਖੜ੍ਹੀ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਭਾਵੇਂ ਬਿਜਲੀ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਅਹੁਦਾ ਨਹੀਂ ਸੰਭਾਲਿਆ ਪਰ ਪਾਵਰਕੌਮ ਅਧਿਕਾਰੀ ਇਸ ਗੱਲ ਬੋਝਾ ਧਰਵਾਸ ਮੰਨਦੇ

ਹਨ ਕਿ ਏਨੀ ਬਿਜਲੀ ਖਪਤ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਬਿਜਲੀ ਸਪਲਾਈ ਦੇਣ ਵਿਚ ਕੋਈ ਵੱਡੀ ਅੜਚਣ ਨਹੀਂ ਆਈ ਹੈ। ਦੂਜੇ ਬੰਨ੍ਹੇ, ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਖੇਤਾਂ ਵਿਚ ਝੋਨੇ ਲਈ ਪਾਣੀ ਦੀ ਵਧੀ ਮੰਗ ਨੇ ਧਰਤੀ ਹੇਠਲੇ ਖਾਣੀ ਨੂੰ ਦਾਅ 'ਤੇ ਲਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਕਿਸਾਨ ਝੋਨਾ ਲਾਉਣ ਨੂੰ ਮਜਬੂਰੀ ਦੱਸ ਰਹੇ ਹਨ ਜਦੋਂ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਖੇਤੀ ਵਿਭਿੰਨਤਾ ਲਈ ਕੋਈ ਰਾਹ ਹੀ ਨਹੀਂ ਤਲਾਸ਼ੇ ਹਨ। ਖੇਤੀ ਮਹਿਕਮੇ ਦੇ ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਸੁਤੰਤਰ ਐਰੀ ਆਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਹ ਇਸ ਵਾਰ ਕਾਫੀ ਰਕਬਾ ਮੱਕੀ ਹੇਠ ਲਿਆ ਰਹੇ ਹਨ।

ਕੇਂਦਰੀ ਗਰਾਊਂਡ ਵਾਟਰ ਬੋਰਡ ਤਰਫ਼ੋਂ ਜੋ ਲੰਘੇ ਇੱਕ ਦਹਾਕੇ ਦੌਰਾਨ ਧਰਤੀ ਹੇਠਲੇ ਖਾਣੀ ਦਾ ਮੁਲਾਂਕਣ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਉਸ ਅਨੁਸਾਰ ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ 216 ਖੂਹਾਂ ਦੇ ਪਾਣੀ ਦਾ ਪੱਧਰ ਦੇਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਿਸ ਨਾਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਚੋਂ ਸਿਰਫ 16 ਫੀਸਦੀ ਖੂਹਾਂ ਦਾ ਪਾਣੀ ਦਾ ਪੱਧਰ ਉੱਪਰ ਆਇਆ ਹੈ ਜਦੋਂ ਕਿ 181 ਭਾਵ 84 ਫੀਸਦੀ ਖੂਹਾਂ ਦਾ ਪਾਣੀ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਹੇਠਾਂ ਡਿੱਗਿਆ ਹੈ।

## ਸਿਆਲਕੋਟ ਦੇ 500 ਸਾਲ ਪੁਰਾਣੇ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਨੇ ਸਿੱਖ ਸ਼ਰਧਾਲੂਆਂ ਲਈ ਦਰ ਖੋਲ੍ਹੇ

**ਲਾਹੌਰ-** ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਦੇ ਪੰਜਾਬ ਸੂਬੇ 'ਚ ਪੈਂਦੇ ਸਿਆਲਕੋਟ ਸਥਿਤ 500 ਸਾਲ ਪੁਰਾਣੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਬਾਬੇ-ਦੀ-ਬੇਰ

ਕੈਨੇਡਾ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਗੁਰਦੁਆਰੇ 'ਚ ਮੱਥਾ ਟੇਕਣ ਦੀ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਮਿਲੀ ਹੋਈ ਸੀ। ਰਿਪੋਰਟ 'ਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਰਾਜਪਾਲ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਰ ਨੇ ਸੂਬੇ ਦੇ ਔਕਾਫ ਮਹਿਕਮੇ ਨੂੰ ਸੂਚੀ 'ਚ ਭਾਰਤੀਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰਨ ਦੇ ਨਿਰਦੇਸ਼ ਦਿੱਤੇ ਸਨ ਤਾਂ ਜੋ ਉਹ ਵੀ ਸਿਆਲਕੋਟ ਦੇ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰ ਸਕਣ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਭਾਰਤੀ ਸਿੱਖ ਸ਼ਰਧਾਲੂ ਜਥਿਆਂ ਦੇ ਰੂਪ 'ਚ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਦੇ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਪੁਰਬ, ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਦੇ

ਬੇਰੀ ਹੇਠਾਂ ਰੁਕੇ ਸਨ। ਰਿਪੋਰਟ 'ਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਸਰਦਾਰ ਨੱਥਾ ਸਿੰਘ ਨੇ ਯਾਦਗਾਰ ਵਜੋਂ ਇਸੇ ਥਾਂ 'ਤੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਬਣਾਇਆ ਸੀ।

ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ ਨਵੰਬਰ 'ਚ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਸਾਹਿਬ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਲਈ ਲਾਂਘਾ ਖੋਲ੍ਹਣ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਮਗਰੋਂ ਸਿੱਖਾਂ ਲਈ ਹੋਰ ਧਾਰਮਿਕ ਅਸਥਾਨਾਂ ਦੇ ਦੁਆਰ ਖੋਲ੍ਹੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ



ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਭਾਰਤੀ ਸਿੱਖ ਸ਼ਰਧਾਲੂਆਂ ਲਈ ਆਪਣੇ ਦਰ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। 'ਦਿ ਐਕਸਪ੍ਰੈੱਸ ਟ੍ਰਿਬਿਊਨ' ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਮੁਤਾਬਕ ਪਹਿਲਾਂ ਭਾਰਤੀਆਂ ਨੂੰ ਇਸ ਗੁਰਦੁਆਰੇ ਦੇ ਦਰਸ਼ਨ ਦੀਦਾਰੇ ਕਰਨ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਉੱਜ ਪਾਕਿਸਤਾਨ, ਯੂਰੋਪ,

ਸ਼ਹੀਦੀ ਪੁਰਬ, ਵਿਸਾਖੀ ਅਤੇ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ ਬਰਸੀ ਮਨਾਉਣ ਲਈ ਇਥੋਂ ਦੇ ਗੁਰਦੁਆਰਿਆਂ 'ਚ ਹਰ ਸਾਲ ਆਉਂਦੇ ਹਨ। ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਮੁਤਾਬਕ ਜਦੋਂ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ 16ਵੀਂ ਸਦੀ 'ਚ ਕਸ਼ਮੀਰ ਤੋਂ ਸਿਆਲਕੋਟ ਪੁੱਜੇ ਸਨ ਤਾਂ ਉਹ

**ਸਤਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ**  
ਪਵਿੱਤਰ ਅਸਥਾਨ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਸਿਰਜਣਾ ਦਿਵਸ ਦੀਆਂ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤਾਂ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਬਹੁਤ ਵਧਾਈਆਂ। ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਬਖਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਨ ਇਹ ਅਸਥਾਨ ਪੂਰਨ ਤੌਰ ਤੇ ਸਿਆਸਤ ਮੁਕਤ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਪੂਰਾ ਪੰਥ ਇਕੱਤਰ ਹੋਵੇ। ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਸਰਵ ਉੱਚ ਅਗਵਾਈ ਅਸਥਾਨ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਹਰ ਹੁਕਮ ਹਰ ਸਿੱਖ ਲਈ ਉਸ ਅਕਾਲ ਪੁਰਖ ਦਾ ਇਲਾਹੀ ਫੁਰਮਾਨ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਵਿੱਚ ਸਰਬੱਤ ਦਾ ਭਲਾ ਮੰਗਦੀ ਹੋਈ ਸਿੱਖ ਕੌਮ, ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਹੁਕਮ ਅਨੁਸਾਰ ਚੱਲੇ। ਕੌਮ ਇਕੱਤਰ ਹੋਕੇ ਜਗਤ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਛੱਤਰ ਛਾਇਆ ਹੇਠ ਵਿਸਵ ਸ਼ਾਂਤੀ ਦਾ ਰਾਹ ਪੱਧਰਾ ਕਰੇ।  
- ਪਰਮਪਾਲ ਸਿੰਘ  
ਸੰਗਤ ਕੈਲੇਫੋਰਨੀਆ



**‘ਦੇਸ਼ ਦੁਆਬਾ’**  
**ਹਰ ਹਫਤੇ ਛਪਣ ਵਾਲਾ ਅਖਬਾਰ**  
**ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਕਾਰੋਬਾਰ ਨੂੰ ਵਧਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ?**  
**ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਵਪਾਰ-ਕਾਰੋਬਾਰ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ?**  
**ਤਾਂ ਅੱਜ ਹੀ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ “ਦੇਸ਼ ਦੁਆਬਾ” ਵਿਚ ਲਗਵਾਓ।**

**ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਦਾ ਸਵਾਗਤ ਹੈ**

ਆਪਣੀ ਰਚਨਾ ਹਰ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਅਤੇ ਖਬਰ ਐਤਵਾਰ ਤੱਕ ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਪਹੁੰਚ ਜਾਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ।  
ਰਚਨਾ ਸਿਰਫ ਅਣਛਪੀ ਹੀ ਭੇਜੀ ਜਾਵੇ।  
ਖਬਰਾਂ, ਲੇਖ ਜਾਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਕਰਨੀਆਂ ਸੰਪਾਦਕੀ ਬੋਰਡ 'ਤੇ ਨਿਰਭਰ ਹਨ, ਜੋ ਜਵਾਬਦੇਹ ਨਹੀਂ ਹੈ।  
ਲੇਖਕ ਅਤੇ ਪੱਤਰਕਾਰ ਆਪਣੀ ਰਚਨਾ ਸਾਫ-ਸਾਫ ਸ਼ਬਦਾਂ ਵਿਚ ਲਿਖ ਕੇ ਜਾਂ ਟਾਈਪ ਕਰਕੇ  
ਸਿਰਫ ਈ-ਮੇਲ ਰਾਹੀਂ ਹੀ ਸਾਨੂੰ ਹਰੇਕ ਹਫਤੇ ਐਤਵਾਰ ਰਾਤ ਤੱਕ ਭੇਜ ਦੇਣ।  
**1-916-947-8920 (ਫੋਨ), 1-916-238-1393 (ਫੈਕਸ)**  
E-mail : [deshdoaba@yahoo.com](mailto:deshdoaba@yahoo.com)  
[www.deshdoaba.com](http://www.deshdoaba.com) [www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com)



# ਗੁਰੂ ਗਿਆਨ ਨਾਥ ਜੀ ਦਾ ਜਨਮ ਦਿਹਾੜਾ 14 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਮਨਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ

ਯੂਬਾ ਸਿਟੀ-ਬੀਤੇ ਦਿਨੀਂ ਮਹਾਰਿਸ਼ੀ ਵਾਲਮੀਕ ਸਭਾ ਯੂ. ਐਸ. ਏ. (ਯੂਬਾ ਸਿਟੀ) ਕੈਲੇਫੋਰਨੀਆ ਦੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਮੀਟਿੰਗ

ਸ੍ਰੀ ਪ੍ਰੇਮ ਲਾਲ ਸੌਧੀ ਜੀ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਹੇਠ ਹੋਈ। ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਅਹੁਦੇਦਾਰਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਆਮ ਸੰਗਤਾਂ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਹਫਤਾਵਾਰੀ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਸ੍ਰੀ ਰਮਾਇਣ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪਾਠ, ਅਰਦਾਸ ਤੇ ਆਰਤੀ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਸ਼ਬਦ ਕੀਰਤਨ ਵੀ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਕਥਾਵਾਚਕ ਸ੍ਰੀ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ ਵੱਲੋਂ ਕਥਾ ਵੀ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਉਪਰੰਤ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤਾਂ ਵੱਲੋਂ ਵਿਚਾਰ ਵਟਾਂਦਰਾ ਕਰਕੇ ਸਰਬਸੰਮਤੀ ਨਾਲ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਕਿ 14 ਜੁਲਾਈ 2019 ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 14 ਵਜੇ ਤੱਕ ਸਤਿਗੁਰੂ ਗਿਆਨ ਨਾਥ ਜੀ ਦਾ ਜਨਮ



ਸਹਿਬ ਸਤਿਗੁਰੂ ਗਿਆਨ ਨਾਥ ਜੀ

ਦਿਹਾੜਾ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸ਼ਰਧਾ ਤੇ ਉਤਸ਼ਾਹ ਪੂਰਵਕ ਮਨਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਮਹਾਰਿਸ਼ੀ ਵਾਲਮੀਕ ਟੈਪਲ 84-86 ਪਰਸੀ ਐਵਨਿਊ, ਯੂਬਾ ਸਿਟੀ, ਕੈਲੇਫੋਰਨੀਆ ਵਿਖੇ ਹੋਵੇਗਾ।

ਮਹਾਰਿਸ਼ੀ ਵਾਲਮੀਕ ਸੰਗੀਤ ਮੰਡਲੀ ਵੱਲੋਂ ਸ਼ਬਦ ਗਾਇਨ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਤੇ ਕਥਾਵਾਚਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਕਥਾ ਵੀ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਬੁਲਾਰਿਆਂ ਵੱਲੋਂ ਵੀ ਗੁਰੂ ਗਿਆਨ ਨਾਥ ਜੀ ਦੇ ਜੀਵਨ ਤੇ ਕੁਰਬਾਨੀ ਬਾਰੇ ਵਿਸਥਾਰ ਪੂਰਵਕ ਜਾਣਕਾਰੀ ਸੰਗਤਾਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝੀ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦੌਰਾਨ ਸਾਰਾ ਦਿਨ ਲੰਗਰਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵੀ ਅਤੁੱਟ ਚੱਲੇਗੀ। ਕੋਈ ਦਾਨੀ ਸੱਜਣ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦੌਰਾਨ ਕੋਈ ਸੇਵਾ ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਪ੍ਰੇਮ ਲਾਲ ਸੌਧੀ 530-751-3887 ਜਾਂ ਸੀਨੀਅਰ ਵਾਈਸ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੰਤੋਖ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ 530-740-3056 ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਸਭਾ ਵੱਲੋਂ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤਾਂ ਦੇ ਚਰਨਾਂ 'ਚ ਬੇਨਤੀ ਹੈ ਕਿ 14 ਜੁਲਾਈ 2019 ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਵਾਲਮੀਕ ਮੰਦਰ ਯੂਬਾ ਸਿਟੀ ਵਿਖੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਸਮੇਤ ਪਹੁੰਚ ਕੇ ਗੁਰੂ ਚਰਨਾਂ 'ਚ ਹਾਜ਼ਰੀ ਲਗਵਾਓ ਤੇ ਗੁਰੂ ਗਿਆਨ ਨਾਥ ਜੀ ਦੇ ਜਨਮ ਦਿਹਾੜੇ ਦੀਆਂ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਮਨਾਓ।

# ਹਰ ਚੌਥੇ ਐਤਵਾਰ ਹੋਣ ਬਜ਼ਾਰ ਮੁਕੰਮਲ ਬੰਦ

ਹਰ ਸਾਲ ਅੱਤ ਦੀ ਗਰਮੀ ਪੈਂਦੀ ਹੈ। ਸਕੂਲਾਂ ਵਿੱਚ ਤਕਰੀਬਨ ਇੱਕ ਮਹੀਨੇ ਤੋਂ ਛੁੱਟੀਆਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ। ਇਸ ਨਾਲ ਬੱਚੇ ਤੇ ਮਾਸਟਰ ਗਰਮੀ ਤੋਂ ਬਚਨ ਲਈ ਸੈਰਗਾਹਾਂ ਤੇ ਬੱਚੇ ਨਾਨਕੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਤੇ ਛੁੱਟੀਆਂ ਦਾ ਪੂਰਾ ਲਾਭ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਸਰਕਾਰੀ ਮਹਿਕਮੇ ਨੂੰ ਹਰ ਐਤਵਾਰ ਦੀ ਛੁੱਟੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਜਿਸ ਨਾਲ ਦਿਮਾਗ ਤੋਂ ਟੈਸ਼ਨ ਘਟਦੀ ਹੈ ਤੇ ਸਰਕਾਰੀ ਅਧਿਕਾਰੀ ਪੂਰਾ ਦਿਨ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨਾਲ ਬਤੀਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਪਰ ਨਿੱਕੇ ਵੱਡੇ ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਗਰਮੀ ਵਿੱਚ ਵੀ ਦੁਕਾਨਾਂ ਖੁੱਲ੍ਹੀਆਂ ਰੱਖਦੇ ਹਨ। ਫਿਰ ਆਮ ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਕਿੱਥੇ ਜਾਣ।

ਕਈ ਸਹਿਰਾ ਵਿੱਚ ਰੈਡੀਮੇਡ, ਬੂਟ, ਜਵੈਲਰ, ਕਰਿਆਨਾ ਅਤੇ ਸਪੇਅਰ ਪਾਰਟਸ ਦੀਆਂ ਯੂਨੀਅਨਾਂ ਬਣੀਆਂ ਹਨ ਤੇ ਉਹ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਚੌਥੇ ਐਤਵਾਰ ਦੁਕਾਨਾਂ ਬੰਦ ਰੱਖਦੇ ਹਨ। ਪਰ ਕਈ ਥਾਂ ਤੇ ਕੁਝ-ਕੁਝ ਲਾਲਚੀ ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਬੈਠੇ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਦੁਕਾਨਾਂ ਨੂੰ ਘਰ ਬਣਾ ਲਿਆ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਕਾਰਣ ਦੂਸਰੇ ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਵੀ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਦੁਕਾਨ ਬੰਦ ਨਹੀਂ ਕਰ

ਸਕਦੇ। ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਵੀ ਤਾਂ ਦੇਸ ਦੀ ਅਰਥ ਵਿਵਸਥਾ ਨਹੀਂ ਕਿਸੇ ਨਾ ਕਿਸੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਟੈਕਸ ਭਰਦੇ ਹਨ।

ਸਵੈ ਰੁਜ਼ਗਾਰ ਨਾਲ ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦਾ ਪਾਲਣ ਪੋਸ਼ਣ ਕਰਦੇ ਹਨ ਉਥੇ ਬੇਰੁਜ਼ਗਾਰੀ ਨੂੰ ਵੀ ਠੱਲ੍ਹ ਪੈਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਨਹੀਂ ਸਰਕਾਰ ਮੈਡੀਕਲ ਤੇ ਹੋਟਲਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਚੌਥੇ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਬਜ਼ਾਰ ਬੰਦ ਕਰਨ ਜਾ ਸਰਕਾਰੀ ਛੁੱਟੀ ਦਾ ਵੱਡਾ ਐਲਾਨ ਕਰੇ ਜਿਸ ਨਾਲ ਹਰ ਛੋਟਾ-ਵੱਡਾ ਵਪਾਰੀ ਮਹੀਨੇ ਵਿੱਚ ਇਕ ਦਿਨ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨਾਲ ਬਤੀਤ ਕਰ ਸਕੇਗਾ ਤੇ ਆਪਣੇ ਦਿਮਾਗ ਤੇ ਕਾਰੋਬਾਰ ਦੇ ਨਫੇ-ਨੁਕਸਾਨ ਨੂੰ ਭੁੱਲ ਕੇ ਦਿਮਾਗੀ ਟੈਨਸ਼ਨ ਤੋਂ ਰਾਹਤ ਮਹਿਸੂਸ ਕਰੇਗਾ।

- ਨਵਜੋਤ ਬਜਾਜ (ਗੱਗੂ)  
91-98721-02614



# ਹੁਣ ਸਮਾਂ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ 'ਚ ਬੈਠਣ ਦਾ ਨਹੀਂ ਸਮਾਜ ਨੂੰ ਲੋੜ ਹੈ ਰਾਜ ਭਾਗ ਦੀ

ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਕਾਂਗਰਸ ਸਰਕਾਰ ਤੇ ਦਿੱਲੀ ਦੀ ਆਪ ਸਰਕਾਰ ਦਲਿਤ ਵਿਰੋਧੀ : ਅਮਰਜੀਤ ਭੱਟੀ



ਹੁਸ਼ਿਆਰਪੁਰ- ਡੇਢ ਸਾਲ ਪਹਿਲਾਂ ਆਦਮਪੁਰ ਏਅਰਪੋਰਟ ਦਾ ਨਾਂਅ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਵਿਦਾਸ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਏਅਰਪੋਰਟ ਰੱਖਣ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਕਾਂਗਰਸ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਕਿਹਾ ਸੀ ਤੇ ਹੁਣ ਕਾਂਗਰਸ ਸਰਕਾਰ ਆਪਣੇ ਵਾਅਦੇ ਤੋਂ ਮੁੱਕ ਰਹੀ ਹੈ ਕੈਪ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦਾ ਬਿਆਨ ਆਇਆ ਕਿ ਉਹ ਆਦਮਪੁਰ ਏਅਰਪੋਰਟ ਜਲੰਧਰ ਦੇ ਨਾਂਅ ਤੇ ਰੱਖਣਾ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ ਤੇ ਦਲਿਤ ਸਮਾਜ ਦੇ ਗੁਰੂਆਂ ਨਾਲ ਕਾਂਗਰਸ ਸਰਕਾਰ ਵਿਤਕਰਾ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ।

ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚਾਰਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਬਹੁਜਨ ਸਮਾਜ ਪਾਰਟੀ ਹੁਸ਼ਿਆਰਪੁਰ ਦੇ ਸਿਟੀ ਕਨਵੀਨਰ ਅਮਰਜੀਤ ਭੱਟੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜਦੋਂ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦਲਿਤਾਂ ਦੇ ਗੁਰੂਘਰ ਚ ਆਉਂਦੇ ਹਨ ਵੋਟਾਂ ਮੰਗਣ ਉਦੋਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪੁੱਛੋ ਕਿ ਸਾਡੇ ਗੁਰੂਆਂ ਨਾਲ ਇੰਨਾਂ ਵਿਤਕਰਾ ਕਿਉਂ ਤੇ ਦੂਜੇ ਪਾਸੇ ਆਮ ਆਦਮੀ ਪਾਰਟੀ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਅਰਵਿੰਦ ਕੇਜਰੀਵਾਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਪੁੱਛੋ ਕਿ ਦਿੱਲੀ 'ਚ ਤੁਹਾਡੇ ਸਰਕਾਰ ਹੁੰਦੇ ਹੋਏ ਵੀ ਜਗਤ ਗੁਰੂ

ਰਵਿਦਾਸ ਮਹਾਰਾਜ ਜੀ ਦਾ ਗੁਰੂ ਘਰ ਕਿਉਂ ਤੋੜਨ ਜਾਂ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤੇ ਅਕਾਲੀ ਭਾਜਪਾ ਸਰਕਾਰ ਸਮੇਂ ਦਲਿਤ ਸੰਤ ਰਾਮਾਂ ਨੰਦ ਦਾ ਕਤਲੇਆਮ ਤੇ ਬਾਅਦ 'ਚ ਪੰਜਾਬ ਭਰ 'ਚ ਦਲਿਤ ਭਾਈਚਾਰੇ ਵੱਲੋਂ ਸੜਕਾਂ ਤੇ ਆ ਕੇ ਰੋਸ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਕਰਦੇ ਸੀ ਤੇ ਅਕਾਲੀ ਭਾਜਪਾ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਦਲਿਤ ਸਮਾਜ ਤੇ ਝੂਠੇ ਪਰਚੇ ਦਰਜ ਕੀਤੇ ਤੇ ਹਰ ਰੋਜ ਭਾਰਤ 'ਚ ਦਲਿਤ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀਆਂ ਲੜਕੀਆਂ ਤੇ ਔਰਤਾਂ ਨਾਲ ਬਲਾਤਕਾਰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਕੁਝ ਹੋਣ ਦੇ ਵਜੂਦ ਵੀ ਦਲਿਤ ਸਮਾਜ ਦੇ ਸੰਤ ਰਾਜਨੀਤਕ ਤੋਂ ਦੂਰ ਕਿਉਂ ਭੱਜ ਰਹੇ ਹਨ ਤੇ ਮਨੁੱਖੀ ਸੰਤ ਮੰਦਿਰਾਂ ਨੂੰ ਛੱਡ ਕੇ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਤੇ ਲੋਕ ਸਭਾ ਚ ਜਾਂ ਕੇ ਬੈਠੇ ਹਨ ਤੇ ਦਲਿਤ ਸਮਾਜ ਉੱਪਰ ਅੰਤਿਆਚਾਰ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਜੇਕਰ ਦਲਿਤ ਸੰਤਾਂ ਚ ਸਮਾਜ ਲਈ ਹਮਦਰਦ ਹੈ ਤਾਂ ਤੁਰੰਤ ਬਸਪਾ 'ਚ ਆ ਕੇ 2022 ਦੀਆਂ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ 'ਚ ਜਿੱਤ ਕੇ ਮਨੁੱਖਵਾਦ ਖਿਲਾਫ ਮੁੱਢ ਤੋੜ ਜਵਾਬ ਦੇਣ ਹੁਣ ਸਮਾਂ ਗੁਰਦੁਆਰਾ 'ਚ ਬੈਠਣ ਦਾ ਨਹੀਂ ਸਮਾਜ ਨੂੰ ਲੋੜ ਹੈ ਰਾਜ ਭਾਗ ਦੀ ਇਸ ਮੌਕੇ ਤੇ ਨਾਲ ਯੂਥ ਹਾਜਰ ਸਨ।

## ਸਮਾਜ ਸੇਵਾ ਦੇ 6 ਮੂਲ ਸੰਤਰ

1. ਸਮਾਜ ਦੇ ਲਈ ਲੜੋ।
2. ਲੜ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ ਤਾਂ ਲਿਖੋ।
3. ਲਿਖ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ ਤਾਂ ਬੋਲੋ।
4. ਬੋਲ ਨਹੀਂ ਸਕਦੇ ਤਾਂ ਸਾਥ ਦਿਓ।
5. ਸਾਥ ਵੀ ਨਹੀਂ ਦੇ ਸਕਦੇ ਤਾਂ ਜੋ ਲਿਖ, ਬੋਲ ਅਤੇ ਲੜ ਰਹੇ ਹਨ, ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਸਹਿਯੋਗ ਦਿਓ।
6. ਇਹ ਵੀ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਤਾਂ ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਮਨੋਬਲ ਨਾ ਡੋਗੋ ਕਿਉਂਕਿ ਉਹ ਤੁਹਾਡੇ ਹਿੱਸੇ ਦੀ ਲੜਾਈ ਲੜ ਰਹੇ ਹਨ।

## BERKSHIRE HATHAWAY

### Home Services

## ELITE REAL ESTATE

**Shangara Ram**  
Realtor CalBRE# 01969522

\* ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਿੰਦੀ, ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਤਿੰਨੇ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਗੱਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ।  
\*\* ਕਿਸੇ ਵੀ ਕਿਸਮ ਦੀ ਸੰਪਤੀ ਦੀ ਖਰੀਦ-ਵੇਚ, ਅਸਾਨ ਕਿਸ਼ਤਾਂ ਤੇ ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ;

Cell: 916-479-5587, Fax # 916-721-2373  
Office: 916-681-5112  
[shangararam2@gmail.com](mailto:shangararam2@gmail.com)  
7412 Elsie Ave., Sacramento, CA 95828

A & S

Auto Repair & Services

Specializing in Brakes & Axles

10% of any repair of \$  
**\$75.00**  
or More

Free Tire Rotation and Brake Inspection with purchase of Oil Service for most cars

Diagnose check Engine light pre-buyers inspection tune-ups and more

Dealer Recommended Service Shocks/Struts A/C Services

9:00 AM to 6:00 PM  
Mon-Sat

Ph: 916-238-4431

649 W. Elkhorn Blvd. Suite B2  
Rio Linda, CA 95673

Amarjit Sandhu

# ਉੱਘੇ ਨਾਵਲਕਾਰ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਕੰਵਲ ਦੀ ਸਿਹਤ ਖਰਾਬ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਕੀਤਾ ਖਿੱਚ ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਦੇਣ ਦਾ ਐਲਾਨ

**ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ :** ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਉੱਘੇ ਨਾਵਲਕਾਰ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਕੰਵਲ ਦੇ ਇਲਾਜ ਲਈ 5 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਦੀ ਵਿੱਤੀ ਸਹਾਇਤਾ ਦੇਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਹੈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਿਹਤ ਵਫ਼ੇਰੀ ਉਮਰ ਕਾਰਨ ਨਾਸਾਜ਼ ਚੱਲ ਰਹੀ ਹੈ। ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਦਫ਼ਤਰ ਦੇ ਬੁਲਾਰੇ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕੈਪਟਨ ਅਮਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਮੋਗਾ ਦੇ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਨੂੰ ਨਿੱਜੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਕੰਵਲ ਦੇ ਪਿੰਡ ਚੁੱਡੀਕੇ ਵਿਖੇ ਜਾ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਵਿੱਤੀ ਇਮਦਾਦ ਸੌਂਪਣ ਦੇ ਹੁਕਮ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਨੂੰ ਆਖਿਆ ਹੈ ਕਿ ਕੰਵਲ ਨੂੰ ਲੋੜੀਂਦੀ ਮੈਡੀਕਲ ਸਹਾਇਤਾ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਵਾਉਣ



ਨੂੰ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ 100 ਵਰ੍ਹਿਆਂ ਦੀ ਉਮਰ ਪਾਰ ਕਰ ਚੁੱਕੇ ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਕੰਵਲ ਨੇ ਕਈ ਨਾਵਲਾਂ ਸਮੇਤ ਲਗਪਗ 100 ਕਿਤਾਬਾਂ ਦੀ ਰਚਨਾ ਕਰ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਨੂੰ ਅਮੀਰ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਜਸਵੰਤ ਸਿੰਘ ਕੰਵਲ ਦੇ ਛੇਤੀ ਸਿਹਤਯਾਬ ਹੋਣ ਦੀ ਕਾਮਨਾ ਕਰਦਿਆਂ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਨਾਮਵਰ ਪੰਜਾਬੀ ਲੇਖਕ ਨੇ ਆਪਣਾ ਜੀਵਨ ਪੰਜਾਬ ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਦੀ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕੰਵਲ ਦੀਆਂ ਲਿਖਤਾਂ ਪੌੜ੍ਹ ਜੀਵਨ ਤੇ ਸਮਾਜ ਦੇ ਦੱਬੇ-ਕੁਚਲੇ ਵਰਗਾਂ ਦੀ ਧੁਰ ਅੰਦਰਲੀ ਤਸਵੀਰ ਪੇਸ਼ ਕਰਦੀਆਂ ਹਨ।

# ਇੰਗਲੈਂਡ 'ਚ ਹੋ ਰਹੇ ਵਿਸ਼ਵ ਸੰਗੀਤ ਮੇਲੇ 'ਚ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਗੱਭਰੂ ਪਾਉਣਗੇ ਲੁੱਡੀਆਂ ਧਮਾਲਾਂ

ਰੀਅਲ ਫੋਕ ਕਲਚਰਲ ਇੰਟ: ਅਕੈਡਮੀ ਦੀ 26 ਮੈਂਬਰੀ ਟੀਮ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਨਿਧਤਾ ਕਰੇਗੀ

**ਲੰਡਨ (ਮਨਦੀਪ ਖੁਰਮੀ)-** ਲੈਂਗੋਲਨ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਸੰਗੀਤ ਮੇਲੇ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਲੋਕ ਨਾਚ ਦਾ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਕਰਨ ਲਈ ਰੀਅਲ ਫੋਕ ਕਲਚਰਲ ਇੰਟ: ਅਕੈਡਮੀ ਲੁਧਿਆਣਾ ਦੀ 26 ਮੈਂਬਰੀ ਟੀਮ ਇੰਗਲੈਂਡ ਪਹੁੰਚ ਚੁੱਕੀ ਹੈ। ਇੱਕ ਜੁਲਾਈ ਤੋਂ 7 ਜੁਲਾਈ ਤੱਕ ਹੋਣ ਜਾ ਰਹੇ ਇਸ ਮੇਲੇ ਵਿੱਚ ਵੱਖ ਵੱਖ ਦੇਸ਼ਾਂ 'ਚੋਂ ਆਪੋ ਆਪਣੇ ਖਿੱਤੇ ਦੇ ਲੋਕ ਨਾਚ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਲਈ ਟੀਮਾਂ ਪਹੁੰਚਦੀਆਂ ਹਨ। ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਨਿਧਤਾ ਕਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰਧਾਨ ਗੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ, ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਜਗਦਿਆਲ ਸਿੰਘ, ਮੀਤ ਪ੍ਰਧਾਨ



# ਟਰੰਪ ਦੀ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨੀਤੀ 'ਤੇ ਛਿੜੀ ਬਹਿਸ

**ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ:** ਅਮਰੀਕਾ ਤੇ ਮੈਕਸੀਕੋ ਸਰਹੱਦ 'ਤੇ ਵਹਿਣ ਵਾਲੀ ਰੀਓ ਗ੍ਰੈਂਡ ਨਦੀ ਦੇ ਕਿਨਾਰੇ ਇਕ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਪਿਓ-ਧੀ ਦੀ ਲਾਸ਼ ਦੀ ਦਿਲ ਦਹਿਲਾ ਦੇਣ ਵਾਲੀ ਤਸਵੀਰ ਸਾਹਮਣੇ ਆਈ ਹੈ। ਇਸ ਨੇ ਪੂਰੀ ਦੁਨੀਆ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਅਮਰੀਕਾ ਨੂੰ ਵੀ ਝੰਜੋੜ ਕੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਤਸਵੀਰ 'ਚ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਪਿਤਾ ਆਸਕਰ ਅਲਬਰਟੋ (25) ਤੇ ਉਸ ਦੀ 23 ਮਹੀਨਿਆਂ ਦੀ ਧੀ ਐਂਜੀ ਵਲੋਰੀਆ ਹਨ। ਅਮਰੀਕਾ 'ਚ ਸ਼ਰਨ ਲੈਣ ਦੇ ਇਰਾਦੇ ਨਾਲ ਅਲ ਸਲਵਾਡੋਰ ਦਾ ਆਸਕਰ ਆਪਣੀ ਧੀ ਨੂੰ ਪਿੱਠ 'ਤੇ ਲੱਦ ਕੇ ਨਦੀ ਪਾਰ ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ ਤਾਂਕਿ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਟੈਕਸਾਸ ਸ਼ਹਿਰ ਪਹੁੰਚ ਜਾਵੇ ਪਰ ਡੁੱਬਣ ਨਾਲ ਦੋਵਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ। ਤਸਵੀਰ 'ਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਲਾਸ਼ਾਂ ਨਦੀ ਕਿਨਾਰੇ ਮੂਧੇ ਮੂੰਹ ਪਈਆਂ ਨਜ਼ਰ ਆ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਧੀ ਦਾ ਸਿਰ ਪਿਓ ਦੀ ਟੀ-ਸ਼ਰਟ ਦੇ ਅੰਦਰ ਹੈ ਤੇ ਉਸ ਦਾ ਇਕ ਹੱਥ ਪਿਓ ਦੀ ਗਰਦਨ ਕੋਲ ਹੈ। ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ ਇਹ ਤਸਵੀਰ ਸਾਹਮਣੇ ਆਉਣ ਮਗਰੋਂ ਅਮਰੀਕਾ 'ਚ



ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਡੋਨਾਲਡ ਟਰੰਪ ਦੀ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨੀਤੀ 'ਤੇ ਬਹਿਸ ਛਿੜ ਗਈ ਹੈ। ਅਮਰੀਕੀ ਸੰਸਦ ਦੇ ਉਪਰੀ ਹਨ। ਜਦਕਿ ਟਰੰਪ ਦੀ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨੀਤੀ ਦਾ ਵਿਰੋਧ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਕਈ ਦੂਜੇ ਸੰਸਦ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪਿਓ-ਧੀ ਦੀ ਮੌਤ ਦੀ ਇਹ ਤਸਵੀਰ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨੀਤੀ ਦੇ ਮੂੰਹ 'ਤੇ ਕਰਾਰਾ ਥੱਪੜ ਹੈ। ਭਾਰਤਵੰਸ਼ੀ ਸੰਸਦ ਮੈਂਬਰ ਪ੍ਰਮਿਲਾ ਜੈਪਾਲ ਨੇ ਕਿਹਾ, 'ਇਹ ਦੁੱਖਦਾਈ ਤਸਵੀਰ ਹੈ। ਮੈਂ ਸਰਹੱਦ ਤੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀਆਂ ਦੀ ਬਦਹਾਲ ਸਥਿਤੀ ਵੇਖੀ ਹੈ।' ਜਦਕਿ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਅਹੁਦੇ ਦੀ ਉਮੀਦਵਾਰੀ ਪਾਉਣ ਦੀ ਹੋੜ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ ਬਰਨੀ ਸੈਂਡਰਸ ਨੇ ਇਸ ਤਸਵੀਰ ਨੂੰ ਭਿਆਨਕ ਕਰਾਰ ਦਿੰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਟਰੰਪ ਦੀ ਸਖ਼ਤ ਨੀਤੀ ਨਾਲ ਮੌਤ ਦੀ ਸ਼ੰਕਾ ਵਧ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਟਵਿੱਟਰ 'ਤੇ ਲਿਖਿਆ, 'ਟਰੰਪ ਦੀ ਨੀਤੀ ਕਾਰਨ ਅਮਰੀਕਾ 'ਚ ਸ਼ਰਨ ਲੈਣਾ ਬੇਹੱਦ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਕਰੂਰ ਤੇ ਅਣਮਨੁੱਖੀ ਹੈ, ਜੋ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਦੁੱਖਦਾਈ ਘਟਨਾਵਾਂ ਦਾ ਕਾਰਨ ਬਣ ਰਿਹਾ ਹੈ।' ਬਿਹਤਰ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੀ ਤਲਾਸ਼ 'ਚ ਹਰ ਸਾਲ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ 'ਚ ਮੱਧ ਅਮਰੀਕੀ ਦੇਸ਼ਾਂ ਹੋਂਡਰਸ, ਅਲ ਸਲਵਾਡੋਰ ਤੇ ਗਵਾਟੇਮਾਲਾ ਦੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਮੈਕਸੀਕੋ ਰਾਹੀਂ ਅਮਰੀਕਾ ਪਹੁੰਚਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਲਈ ਟਰੰਪ ਨੇ ਸਖ਼ਤ ਰੁਖ਼ ਆਪਣਾਇਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਉਹ ਮੈਕਸੀਕੋ ਦੀ ਸਰਹੱਦ 'ਤੇ ਦੀਵਾਰ ਖੜ੍ਹੀ ਕਰਨ ਦੀ ਮੁਹਿੰਮ 'ਚ ਵੀ ਜੁਟੇ ਹਨ।

## L.A. MERCHANDISE

**Whole Sale +Retail**

**500 N. Palora Ave. Yuba City, CA 95991**

**ਧੂਬਾ ਸਿਟੀ ਦਾ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਗ੍ਰੋਸਰੀ ਸਟੋਰ**

Loose Fabrics, Groceries, Blankets, Vegetables

**New folding bed verities**

ਭਾਰਤੀ ਗ੍ਰੋਸਰੀ, ਕੱਪੜੇ, ਪੱਗਾਂ, ਰੁਮਾਲੇ, ਬਰਤਨ, ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ, 220 ਅਤੇ 110 ਵੋਲਟ ਦਾ ਬਿਜਲੀ ਦਾ ਸਮਾਨ

**ਜੈੱਟਸ ਕਮੀਸ਼ਾਂ ਅਤੇ ਲੇਡੀਜ਼ ਸੂਟ ਦੀ ਸੇਲ**

**ਕੈਰੀ ਬੈਗ ਵਧੀਆ ਤੇ ਸਸਤੇ ਰੁਟਾਂ 'ਤੇ ਉਪਲਬਧ ਹਨ**

Toilet Water Pressure (Elite 2 Bio Bidet) A budget Friendly solution for your desire to feel exceptionally clean and reduce toilet paper waste Only \$ 42.99+Tax

ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੀ ਦਾਲ ਸੇਲ 'ਤੇ ਹੈ। ਇੱਥੇ ਤਾਜ਼ਾ ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ।

**ਇੰਡੀਆ ਤੋਂ Matterss ਸਸਤੇ ਰੇਟ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚ ਚੁੱਕੀ ਹੈ**

ਭਾਰਤੀ ਗ੍ਰੋਸਰੀ, ਕੱਪੜੇ, ਪੱਗਾਂ, ਰੁਮਾਲੇ, ਬਰਤਨ, ਤਾਜ਼ੀਆਂ ਸਬਜ਼ੀਆਂ, 220 ਅਤੇ 110 ਵੋਲਟ ਦਾ ਬਿਜਲੀ ਦਾ ਸਮਾਨ

**Baksho Kaur Bisla Hardev Singh Bisla**

**530-671-0439, Fax 530-822-0439 Cell- 530-844-3250**

# AAA

## AUTO AND BODY WORKS

ਸਾਡੇ ਇੱਥੇ ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੀਆਂ ਕਾਰਾਂ ਦੀ ਮੁਰੰਮਤ ਅਤੇ ਰਿਪੇਅਰ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਕਾਰਾਂ ਦੇ ਪੇਂਟ ਦਾ ਕੰਮ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੁਰਾਣੀਆਂ ਕਾਰਾਂ ਖਰੀਦਣ ਅਤੇ ਟੋ-ਟਰੱਕ ਦਾ ਖਾਸ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੈ।

We Do Complete Engine Transmission, Body and Paint Work We Sell Used Cars at a Good Price

**Prop: Jasbir Singh Takhar**  
**510-755-2132**

**Free Estimates  
Free Towing**

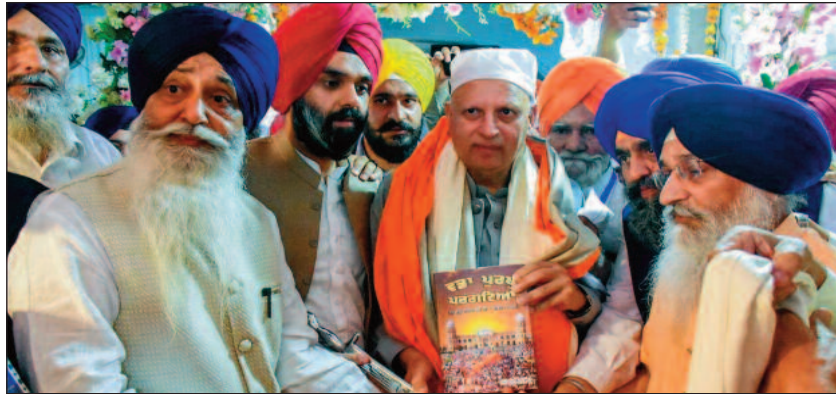
**510-733-2222**  
**1421 Industrial PKWY West#F Hayward, CA 94544**

**Harmandeep Singh**



# ਲਾਹੌਰ 'ਚ ਮਨਾਈ ਗਈ ਸ਼ੇਰ-ਏ-ਪੰਜਾਬ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ 180ਵੀਂ ਬਰਸੀ

ਗਵਰਨਰ ਪੰਜਾਬ ਚੌਧਰੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਾਰ ਨੇ ਮੁੱਖ ਮਹਿਮਾਨ ਵਜੋਂ ਕੀਤੀ ਸ਼ਿਰਕਤ



ਲਾਹੌਰ (ਡੀ. ਡੀ. ਬੀ.)- ਧੰਨ ਧੰਨ ਪੰਜਵੀਂ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਬਣੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਡੇਹਰਾ ਸਾਹਿਬ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਨਾਲ ਸਥਾਪਤ ਸ਼ੇਰ-ਏ-ਪੰਜਾਬ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਸਮਾਧ ਵਿਖੇ ਉਹਨਾਂ ਦੀ 180ਵੀਂ ਬਰਸੀ ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਸਿੱਖ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਅਤੇ ਇਵੈਕੂਟੀ ਟਰੱਸਟ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਬੋਰਡ ਦੇ ਸਾਂਝੇ ਉਦਮਾਂ ਲਾਲ 27-28-29 ਜੂਨ 2019 ਨੂੰ ਮਨਾਈ ਗਈ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਗਵਰਨਰ ਚੌਧਰੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਾਰ ਬਤੌਰ ਮੁੱਖ ਮਹਿਮਾਨ ਹਾਜ਼ਰ ਹੋਏ, ਜੋ ਧਾਰਮਿਕ ਸੈਰ-ਸਪਾਟਾ ਤੇ ਵਿਰਾਸਤੀ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਮੁਖੀਆ ਵੀ ਹਨ। ਇਹਨਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਈ. ਵੀ. ਪੀ. ਬੀ. ਦੇ ਚੇਅਰਮੈਨ ਡਾ. ਅਮਿਰ ਅਹਿਮਦ ਸਕੱਤਰ ਤਾਰਿਕ ਖਾਂ ਵਜ਼ੀਰ, ਡਿਪਟੀ

ਸਕੱਤਰ, ਇਮਰਾਨ ਗੋਂਦਲ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਗਵਰਨਰ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਪੀ. ਆਰ. ਓ. ਸ੍ਰੀ ਪਵਨ ਸਿੰਘ ਅਰੋੜਾ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸ. ਤਾਰਾ ਸਿੰਘ ਤੇ ਹੋਰਨਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ (ਪੰਜਾਬ) ਭਾਰਤ ਦੇ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਸ. ਰੂਪ ਸਿੰਘ (ਡਾ.) ਅਤੇ ਸ. ਗੁਰਮੀਤ ਸਿੰਘ ਆਦਿ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ 'ਤੇ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ। ਲਾਹੌਰ ਤੋਂ ਜਰਨਲਿਸਟ ਬਾਬਰ ਜਲੰਧਰੀ ਅਨੁਸਾਰ ਮੁੱਖ ਮਹਿਮਾਨ ਗਵਰਨਰ ਪੰਜਾਬ ਚੌਧਰੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਾਰ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸੰਬੋਧਨ 'ਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਨਨਕਾਣਾ ਸਾਹਿਬ ਤੁਹਾਡਾ ਆਪਣਾ ਹੈ, ਤੁਸੀਂ ਜਿੱਥੇ ਚਾਹੋ ਸੈਮੀਨਾਰ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਸਾਡਾ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸਾਥ ਰਹੇਗਾ। ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਪੰਜਾਬ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਲਾਹੌਰ 'ਚ ਸੈਮੀਨਾਰ ਕਰਵਾਉਣਾ

ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਸਾਨੂੰ ਲਿਖ ਕੇ ਦਿਓ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਉਸਦਾ ਵੀ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰ ਦਿਆਂਗੇ। ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਬਾਬੇ ਦੀ ਬੀੜ, ਜਿੱਥੋਂ ਸੰਨ 1920 ਵਿਚ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸੁਧਾਰ ਸਭਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਈ ਸੀ, ਉਸ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰਨ ਲਈ ਖੋਲ੍ਹਣ ਲਈ ਵੀ ਆਪਣੀ ਵਜ਼ਾਰਤ ਨੂੰ ਕਿਹਾ। ਗਵਰਨਰ ਚੌਧਰੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਾਰ ਨੇ ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਹੋਰਨਾਂ ਮੁਲਕਾਂ ਤੋਂ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੀ 180ਵੀਂ ਬਰਸੀ ਮੌਕੇ ਆਏ ਸਾਰੇ ਹੀ ਸ਼ਰਧਾਲੂਆਂ ਨੂੰ ਦਿਲੀ ਜੀ ਆਇਆਂ ਆਖਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਜੁਲਾਈ ਮਹੀਨੇ ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਜਥੇ ਦਾ ਜੀ ਆਇਆਂ ਆਖਦੇ ਹਾਂ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਗਵਰਨਰ ਚੌਧਰੀ ਮੁਹੰਮਦ ਸਰਵਾਰ ਜੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਸ਼ਰਧਾਲੂਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਤਿੰਨ ਗੁਣਾਂ ਵਧਾ ਰਹੇ ਹਾਂ, ਭਾਵ

ਭਾਰਤ ਤੋਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਜਥੇ ਦੀ ਦਸ ਹਜ਼ਾਰ ਤੱਕ ਗਿਣਤੀ ਵਧਾਏ ਜਾਣ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ। ਉਹਨਾਂ ਆਪਣੀ ਤਕਰੀਰ 'ਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬਾਬਾ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੇ 550ਵੇਂ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਦਿਹਾੜੇ ਮੌਕੇ ਕਰਤਾਰਪੁਰ ਕੋਰੀਡੋਰ ਖੋਲ੍ਹਣ ਨਾਲ ਭਾਰਤ ਅਤੇ ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਵਿਚਾਲੇ ਤਣਾਅ ਖਤਮ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਹੋਰ ਪਿਆਰ ਵਧੇਗਾ ਹੀ ਨਹੀਂ ਬਲਕਿ ਪਿਆਰ ਵਧਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਅਖੀਰ ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸ਼ੇਰ-ਏ-ਪੰਜਾਬ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਆਪਣੇ ਰਾਜ ਕਾਲ ਦੌਰਾਨ ਸਾਰੇ ਧਰਮਾਂ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਨਾਲ ਲੈ ਕੇ ਚੱਲੇ ਸਨ ਤੇ ਅਸੀਂ ਵੀ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਸਾਡਾ ਵੀ ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪਿਆਰ ਬਣੇ ਤੇ ਬਣਿਆ ਰਹੇ।

ਤਸਵੀਰਾਂ ਅਤੇ ਵੇਰਵਾ- ਪੱਤਰਕਾਰ ਬਾਬਰ ਜਲੰਧਰੀ



## SKY TRANSPORT SOLUTIONS

STRIVE FOR MORE

WE PROVIDE ALL TRUCKING RELATED PERMITS AND SERVICES

ਟਰੱਕਾਂ ਵਾਲਿਆਂ ਵੀਰਾਂ ਦੇ ਲਈ ਸਕਾਈ ਟਰਾਂਸਪੋਰਟ ਸਾਲਿਊਸ਼ਨ ਦੀਆਂ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸੇਵਾਵਾਂ



SPECIAL BIT INSPECTION AND DOT AUDIT COMPLIANCE:

ICC, DOT, IFTA, IRP Plates, PERMITS, NYP, KYU, OR, Canada Permit, CORPORATION AND LLC FILLING SERVICES, 2290, PTI, Trailer plates.

NOTARY PUBLIC SERVICES. ON THE SPOT VIN VERIFICATION SERVICES. DOT OUT OF SERVICES?? AUTHORIZED IRS E- FILE PROVIDER. WE HAVE COMPLETE SOLUTIONS FOR OUT OF SERVICE DOT.

SPECIAL DOT COMPLIANCE FOR SAFETY, AUDITS AND RECORD KEEPING.

PLEASE CONTACT US FOR MORE INFORMATION

PHONE: 209-855-6938, FAX: 209-762-6540

Email: skytransportsolution@gmail.com Give us a chance to provide you best services

2680 N TRACY BLVD, SUITE 4, TRACY, CA 95376

# ਲੁਧਿਆਣਾ ਜੇਲ੍ਹ ਕਾਂਡ ਦੇ ਸਬੰਧ 'ਚ ਬਸਪਾ ਦੇ ਸੂਬਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਡਾ: ਜਸਵੀਰ ਸਿੰਘ ਗੜ੍ਹੀ ਨੇ ਮ੍ਰਿਤਕ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਅਤੇ ਜਖਮੀਆਂ ਨਾਲ ਕੀਤੀ ਮੁਲਾਕਾਤ ਸੁਧਾਰ ਘਰਾਂ ਤੋਂ ਬਿਗਾੜ ਘਰ ਬਣ ਚੁੱਕੀਆਂ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਦਾ ਮੰਤਰੀ ਅਸਤੀਫਾ ਦੇਵੇ ਅਤੇ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਉੱਤੇ ਪਰਚੇ ਦਰਜ ਕੀਤੇ ਜਾਣ: ਗੜ੍ਹੀ



**ਲੁਧਿਆਣਾ-** ਲੁਧਿਆਣਾ ਦੀ ਸੈਂਟਰਲ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਕੈਦੀਆਂ ਅਤੇ ਜੇਲ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਵਿੱਚ ਹੋਈ ਖੂਨੀ ਝੜਪ ਨੇ ਸਾਬਿਤ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਬਿਗਾੜੀ ਕਾਨੂੰਨ ਵਿਵਸਥਾ ਦੀ ਸਥਿਤੀ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਵਰਗੀਆਂ ਅਤਿ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਥਾਵਾਂ ਤੋਂ ਵੀ ਦਰੁਸਤ ਨਹੀਂ ਰਹੀ। ਇੱਕ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਇੱਕ ਕਰਕੇ ਵਾਪਰ ਰਹੀਆਂ ਅਜਿਹੀਆਂ ਘਟਨਾਵਾਂ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਹਰ ਫਰੰਟ ਤੇ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਫੇਲ੍ਹ ਹੋਣਾ ਸਾਬਿਤ ਕਰਦੀਆਂ ਹਨ ਇਸ ਲਈ ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਗਵਰਨਰੀ ਰਾਜ ਲਾਉਣ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਸੁਧਾਰ ਘਰਾਂ ਦੀ ਬਜਾਏ ਬਿਗਾੜ ਘਰ ਬਣ ਗਈਆਂ ਹਨ ਜਿਸਦੇ ਲਈ ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ ਤੇ ਜਿੰਮੇਵਾਰ ਜੇਲ੍ਹ ਮੰਤਰੀ ਸੁਖਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਰੰਧਾਵਾ ਤੋਂ ਫੌਰਨ ਅਸਤੀਫਾ ਲੈ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਬਹੁਜਨ ਸਮਾਜ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਸੂਬਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਡਾ:

ਜਸਵੀਰ ਸਿੰਘ ਗੜ੍ਹੀ ਨੇ ਸਥਾਨਕ ਸਿਵਲ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿਖੇ ਕੀਤਾ ਜਿਥੇ ਉਹ ਮ੍ਰਿਤਕ ਕੈਦੀਆਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਕ ਮੈਂਬਰਾਂ, ਜਖਮੀ ਕੈਦੀਆਂ ਅਤੇ ਪੁਲਿਸ ਮੁਲਾਜ਼ਮਾਂ ਦਾ ਹਾਲ-ਚਾਲ ਪੁੱਛਣ ਪਹੁੰਚੇ ਸਨ।

ਉਨ੍ਹਾਂ ਮ੍ਰਿਤਕ ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦੇ ਪਿਤਾ ਅਤੇ ਮਾਤਾ ਦੀ ਹਾਜ਼ਰੀ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕਾਂਗਰਸੀਆਂ ਨੇ ਤਾਂ ਉਤਦਾ ਪੰਜਾਬ ਫਿਲਮ ਬਣਾਈ ਸੀ ਪਰ ਏਨਾਂ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਵਿੱਚ ਰੋਂਦਾ ਪੰਜਾਬ ਬਣ ਗਿਆ ਹੈ।

ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬਸਪਾ ਪਰਿਵਾਰ ਨੂੰ ਹਰ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਦੇਣ ਦਾ ਭਰੋਸਾ ਦਿੰਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਘਟਨਾ ਲਈ ਜਿੰਮੇਵਾਰ ਜੇਲ੍ਹ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਉੱਤੇ 302 ਅਤੇ 307 ਦਾ ਪਰਚਾ ਦਰਜ ਕਰਨ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ

ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਇਸ ਕਾਂਡ ਦੀ ਮੈਜਿਸਟ੍ਰੇਟ ਜਾਂਚ ਦੇ ਹੁਕਮ ਦੇ ਕੇ ਖੁਦ ਨੂੰ ਅਤੇ ਆਪਣੀ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਸਾਫ ਸੁਥਰੇ ਨਹੀਂ ਰੱਖ ਸਕਦੇ। ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਕਾਮੀ ਸਾਬਤ ਹੋਣ ਤੇ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ।

ਮੈਜਿਸਟ੍ਰੇਟ ਜਾਂਚ ਦੀ ਲਗਾਇਆ ਮੁੱਖੀ ਲੁਧਿਆਣਾ ਦਾ ਡੀ ਸੀ ਅਤੇ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਪ੍ਰਵਾਹ ਹੇਠ ਹੈ ਅਤੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪੱਖੋਂ ਸਹੀ ਜਾਂਚ ਕਰਨ ਦੀ ਤਾਕਤ ਨਹੀਂ ਰੱਖਦਾ, ਇਸ ਲਈ ਪੂਰੇ ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਹਾਈ ਕੋਰਟ ਦੇ ਕਿਸੇ ਸਿਟਿੰਗ ਜੱਜ ਤੋਂ ਜਾਂਚ ਕਰਵਾ ਕੇ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਉੱਤੇ ਸਮਾਂ ਵੱਧ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜੇਕਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਦੇਰ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਤਾਂ ਬਸਪਾ ਪੀੜਤਾਂ ਨੂੰ ਇਨਸਾਫ ਦਿਵਾਉਣ ਲਈ ਸਤਕਾਂ ਉੱਤੇ ਉੱਤਰ ਕੇ ਸੰਘਰਸ਼ ਕਰਨ ਤੋਂ ਗੁਰੇਜ਼ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ

ਨਾਲ ਹਾਜ਼ਰ ਪਰਿਵਾਰਕ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੇ ਵੀ ਜੇਲ੍ਹ ਮੰਤਰੀ ਦਾ ਫੌਰੀ ਅਸਤੀਫਾ ਅਤੇ ਜੇਲ੍ਹ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਉੱਤੇ ਪਰਚੇ ਦਰਜ ਕਰਨ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ।

ਮ੍ਰਿਤਕ ਅਜੀਤ ਦੇ ਪਿਤਾ ਨੇ ਇਨਸਾਫ ਲਈ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਤੱਕ ਜਾਣ ਦੀ ਗੱਲ ਆਖੀ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਜਿਲ੍ਹਾ ਪ੍ਰਧਾਨ ਪ੍ਰਗਣ ਬਿਲਗਾ, ਦੋਹਾਤੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨਿਰਮਲ ਸਿੰਘ ਸਾਇਆ ਜੇਨ ਕੋਆਡੀਨੇਟਰ ਰਾਮ ਸਿੰਘ ਗੋਗੀ ਤੇ ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਜੌੜਾ, ਯੂਥ ਪ੍ਰਧਾਨ ਹਰਸ਼ਦੀਪ ਸਿੰਘ ਮਹਿਦੂਦਾ, ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਬਾਤੋਵਾਲ, ਸੁਖਦੀਪ ਸਿੰਘ ਬੀਜਾ, ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਕਾਹਲੋਂ, ਨਰੇਸ਼ ਬਸਰਾ, ਸੁਰਿੰਦਰ ਹੀਰਾ, ਬਲਵਿੰਦਰ ਕੁਮਾਰ, ਜੇਨ ਗੱਗਤ, ਜਸਵੀਰ ਪੋਲ, ਸੰਜੀਵ ਵਿਸ਼ਵਕਰਮਾ, ਸੁਰਜੀਤ, ਗੁਲਸ਼ਨ ਪੋਲ, ਡਾਰਵਿੰਦਰ ਸਰੋਣੇ ਅਤੇ ਹੋਰ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ।

## ਡਾ. ਭੀਮਰਾਓ ਅੰਬੇਡਕਰ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਕੋਈ ਹੋਰ ਆਦਰਸ਼ ਪੁਰਸ਼ ਹੋ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ- ਮਿਸ ਇੰਡੀਆ ਸੇਲੀਨਾ ਜੇਟਲੀ

ਹਾਲ ਹੀ ਵਿੱਚ ਸੰਪੰਨ ਹੋਈ ਫੈਮਿਨਾ ਮਿਸ ਇੰਡੀਆ ਮੁਕਾਬਲੇ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੇ ਨੰਬਰ ਤੇ ਆਈ ਸੇਲੀਨਾ ਜੇਟਲੀ ਦੀ ਖੂਬਸੂਰਤੀ ਵਿੱਚ ਉਸ ਵਕਤ ਚਾਰ ਚੰਨ ਲੱਗ ਗਏ, ਜਦੋਂ ਕਿ ਕੁਝ ਕਪਤਾਨ ਸੌਰਭ ਗਾਂਗੁਲੀ ਨੇ ਉਹਨਾਂ ਤੋਂ ਇਹ ਪੁੱਛਿਆ ਕਿ ਅਗਲਾ ਜਨਮ ਉਹ ਕਿਸ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਅਤੇ ਕਿਉਂ ਲੈਣਾ ਚਾਹੇਗੀ?

ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਜਵਾਬ ਸੀ ਕਿ ਮੈਂ ਉਸ ਪੁਰਸ਼ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਜਨਮ ਲੈਣਾ ਚਾਹਾਂਗੀ, ਜਿਹਨਾਂ ਦੀ ਮੈਂ ਬਹੁਤ ਵੱਡੀ ਪ੍ਰਸ਼ੰਸਕ ਹਾਂ। ਉਹ



ਪੁਰਸ਼ ਡਾ. ਭੀਮਰਾਓ ਅੰਬੇਡਕਰ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਕੋਈ ਹੋਰ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦਾ। ਮੈਂ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਦਵਤਾ, ਕਾਨੂੰਨ, ਦਰਸ਼ਨ, ਸਮਾਜਿਕ ਸੁਧਾਰ ਅਤੇ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਜਾਤੀਵਾਦੀ ਵਿਵਸਥਾ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਸੰਘਰਸ਼ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਭਾਰਤੀ ਸੰਵਿਧਾਨ ਲਿਖਿਆ, ਭਲਾ ਕਿਹੜਾ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਸਲਾਘਾ ਕੀਤੇ ਬਿਨਾਂ ਰਹਿ ਸਕਦਾ ਹੈ? ਮੈਂ ਵੀ ਚਾਹੁੰਦੀ ਹਾਂ ਕਿ ਜਿਵੇਂ ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਭਾਰਤੀ ਸੰਵਿਧਾਨ ਨੂੰ ਲਿਖ ਕੇ ਕੀਤਾ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਕਿ ਲੋਕ ਮੈਨੂੰ ਵੀ ਉਹਨਾਂ ਵਾਂਗ ਯਾਦ ਕਰਨ।

## ਨਫਰਤ ਦਾ ਸੰਦੇਸ਼ ਦੇਣ ਵਾਲੀ ਭਾਜਪਾ ਆਗੂ ਬਰਤਰਫ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ

ਉਤਰ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਦੇ ਰਾਮਕੋਲਾ ਵਿੱਚ ਭਾਜਪਾ ਮਹਿਲਾ ਮੋਰਚਾ ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੁਨੀਤਾ ਸਿੰਘ ਗੌੜ ਨੂੰ ਜਥੇਬੰਦੀ 'ਚੋਂ ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਆਪਣੇ ਫੇਸਬੁਕ ਪੇਜ 'ਤੇ ਲਿਖਿਆ ਸੀ ਕਿ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ ਮੁਸਲਿਮ ਮਹਿਲਾਵਾਂ ਨਾਲ ਗੋਗਰੇਪ ਕਰਨੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ। ਉਸ ਦੇ ਸੰਦੇਸ਼ ਦਾ ਸਕਰੀਨ ਸ਼ਾਟ ਇੱਕ ਟਵਿੱਟਰ ਯੂਜ਼ਰ ਨੇ ਸਾਂਝਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ' ਉਨ੍ਹਾਂ (ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ) ਦਾ ਇਕੋ ਇਲਾਜ ਹੈ। ਹਿੰਦੂ ਭਰਾਵਾਂ ਨੂੰ ਦਸ ਦਸ ਜਣਿਆਂ ਦਾ ਗਰੁੱਪ ਬਣਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ (ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ) ਦੀਆਂ ਮਾਵਾਂ-ਭੈਣਾਂ ਨਾਲ ਸ਼ਰੇਆਮ ਸਮੂਹਕ ਬਲਾਤਕਾਰ ਕਰਨੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ... ਤੇ ਫਿਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਾਜ਼ਾਰ ਵਿੱਚ ਲਟਕਾ ਦੇਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿ ਹੋਰ ਵੀ ਦੇਖ ਸਕਣ।' ਮਹਿਲਾ ਮੋਰਚਾ ਆਗੂ ਨੇ ਅੱਗੇ ਲਿਖਿਆ ' ਜੇ ਅਸੀਂ ਭਾਰਤ ਦੀ ਰੱਖਿਆ ਕਰਨੀ ਹੈ ਤਾਂ ਹਿੰਦੂ ਪੁਰਸ਼ਾਂ ਨੂੰ ਮੁਸਲਿਮ ਔਰਤਾਂ ਨਾਲ ਬਲਾਤਕਾਰ ਕਰਨਾ ਪਵੇਗਾ। ਹੋਰ ਕੋਈ ਰਸਤਾ ਨਹੀਂ ਹੈ।' ਭਾਜਪਾ ਨੇ ਇਸ ਮਹਿਲਾ ਆਗੂ ਨੂੰ ਬਰਖਾਸਤ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ।

# SUNSHINE AUTO CARE INC.

DBA

## PHILLIPS AUTO CARE

### Auto Services:

- ★ Oil Change Services
- ★ Factory Scheduled Maintenance
- ★ Transmission Repair / Replacement
- ★ 4WD Repairs Clutch Replacement
- ★ Power Door Lock & Windows Repairs
- ★ Electrical / Battery Service & Repair
- ★ Engine Diagnostic Service
- ★ Air Conditioning Service & Repair
- ★ Cooling System Service & Repair
- ★ Major Engine Repair
- ★ Brake Repairs
- ★ And Much More...

### Trucks & Trailers Services:

- ★ DPF Filter Cleaning
- ★ Clutch
- ★ Transmission
- ★ New / Use Tires
- ★ Oil changes
- ★ Wheel Balancing
- ★ Truck & Trailer Repair
- ★ All Major & Minor Repairs
- ★ We Do Aluminium Welding
- ★ Computer Check
- ★ Differential
- ★ Inspections
- ★ Van/Reefer Work

We Speak English, Spanish & Punjabi

ACCEPTED HERE

Com-Check

T-Check

EFS Check

We Provide All Autos, Trucks & Trailers Repair

We Provide Towing & 24/7 Mobile Road Services For All Autos, Trucks & Trailers

Open Monday to Saturday

Contact: Deep Suman: (408) 561-1846, (209) 239-1551 (24/7 Available)

Address: 1003 Moffat Blvd, Manteca CA 95336



















**Thinking of Buying or Selling a Home? I Can Help!**

COMMERCIAL & RESIDENTIAL REAL ESTATE

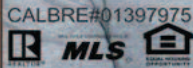
**JOHN SINGH BANGA**

Honest & Experienced Realtor

**916-271-5404**

banga.realtor@gmail.com

www.banga.bhhser.com



**DO YOU HAVE \$3,000? If yes, we can help you buy your own home today using a down-payment assistance loan program.**

ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਸੈਕਰਾਮੈਂਟੋ / ਬੇ-ਏਰੀਆ ਵਿਚ ਘਰ ਜਾਂ ਵਪਾਰਕ ਸੰਪਤੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਦੇ ਚਾਹਵਾਨ ਹੋ ਤਾਂ ਅੱਜ ਹੀ ਕਾਲ ਕਰੋ 916-271-5404



AVAILABLE

**Liquor Store for Sale in Citrus Heights**  
Monthly Gross Sales: \$40-45K  
Listing Price: \$139,900



AVAILABLE

**5 Bedrooms, 4 Bathrooms**  
sq ft: 3458, Lot Size: 7623  
Listing Price: \$656,450  
El Dorado Hills, CA



AVAILABLE

**sacramentosmoke**  
Smoke Shop for Sale in Sacramento  
Monthly Gross Sales: \$50K  
Listing Price: \$150,00



AVAILABLE

**Inside Gross Sale \$ 180 K**  
**Gas Station, Liquor Store, Deli, & Laundromat!**  
In Contra Costa County, CA  
Listing Price: \$1,200,000



AVAILABLE

**Auto Repair & Lube Shop**  
Lot Size: 2000, Rent is ONLY \$1500/mo.  
Listing Price to \$115,000  
Sacramento, CA



AVAILABLE

**Liquor Store for Sale in Santa Clara**  
Monthly Gross Sale: \$90K  
Listing Price: 599,000 plus Inventory



AVAILABLE

**4 Bedrooms, 3 Baths**  
Sqft: 2631, Lot Size: 6355\*  
Listing Price: \$490,000  
Sacramento, CA



AVAILABLE

**4 Bedroom, 2 Bath**  
Sqft: 1656, Lot Size: 7841\*  
Listing Price: \$329,000  
Sacramento, CA



AVAILABLE

**Subway for Sale in Sacramento**  
Listing Price: 239,900



AVAILABLE

**Indian Restaurant for Sale in Sacramento**  
Listing Price: 149,000



GNIDNEP

**Liquor Store for Sale in Sacramento**  
Monthly Gross Sale: 110K  
Down Payment: 400K (Seller will carry Rest)  
Listing Price: 599,000 plus Inventory



AVAILABLE

Net \$5 K Monthly

Absentee Owner

**Coffee Shop for Sale in Chico**  
Monthly Gross Sales: \$25,000  
Listing Price: \$150,000



**3 Bedroom, 2 Bathroom**  
Sqft: 1740\*, Lot Size: 5502\*  
Listing Price: \$397,000, Elk Grove, CA



**5 Bedroom, 4 Bathroom**  
Sqft: 3037, Lot Size: 6827\*  
Listing Price: \$515,000, Elk Grove, CA



**8 Bedroom, 3 Bathroom**  
Sqft: 1978, Lot Size: 8102  
Listing Price: \$1,080,000, Pleasant Hill, CA



**BERKSHIRE HATHAWAY**  
Home Services  
Elite Real Estate

**SPECIALISES IN BANK REPO**  
APARTMENTS, COMMERCIAL PROPERTIES, GAS STATIONS, HOTELS AND AGRICULTURAL LAND

**OFFICE: 7412 ELSIE AVE., SACRAMENTO, CA 95828**

# TANDOOR

Indian Restaurant

27167 Mission Blvd. Hayward, CA 95544



ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ, ਬਰਥ-ਡੇ ਪਾਰਟੀ, ਐਨਵਰਸਰੀ ਜਾਂ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਕਿਸਮ ਦੀ ਕੈਟਰਿੰਗ ਲਈ ਸਦਾ ਸਾਨੂੰ ਯਾਦ ਰੱਖੋ

WE ARE SPECIALIST IN CATERING & SPECIAL ITEMS ARE AVAILABLE HERE :

FISH PAKORE, CHILLI CHICKEN, GOAT KARI, SHAHI PANEER, BUTTER CHICKEN, SWEETS, SNACKS AND MORE SPECIAL ITEMS.



ਕੈਟਰਿੰਗ ਦੇ ਮਾਹਿਰ, ਹਫਤੇ ਦੇ 7 ਦਿਨ ਉਪਲਬੱਧ

Contact Us:

BUFFET

LUNCH

11:00 AM

To 3:00 PM



ਸੁਰਿੰਦਰ 'ਕੋਕਾ' ਪਲੇਤਾ

Ph. 510-885-1212, Fax. 510-885-1532

We are open seven days 11 AM to 10 PM

## CORNING ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਟਰੱਕਰ ਭਰਾਵਾਂ ਦਾ ਆਪਣਾ

### AAA Truck Wash, Tire, and Lube



- \* We Carry New and Used Tires All Major Brands
- \* Smart Way Tires Available
- \* Used Tires Start From & 135
- \* Old Change \$ 189 + Tax
- \* We also do truck and car washing and waxing
- \* Friendly and Professional Staff
- \* We offer truck and car detailing



#### ਪੰਜਾਬੀ ਭਰਾਵਾਂ ਲਈ ਸੇਲ

ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਰਾਵਾਂ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਨੂੰ ਮੁੱਖ ਰੱਖਦੇ ਹੋਏ ਬਰਿਜਸਟੋਨ ਸਟੇਅਰਿੰਗ ਟਾਇਰਾਂ ਦੀ ਸੇਲ ਲਗਾਈ ਹੈ  
ਬਰਿਜਸਟੋਨ 283 (ਦੋ ਟਾਇਰ) \$1149  
ਚਾਈਨੀਜ਼ 749 (ਦੋ ਟਾਇਰ) \$749



Call:

530-824-5134

#### ਪੁਰਾਣੇ ਟਾਇਰਾਂ ਦੀ ਸੇਲ

#### ਇਕ ਵਾਰ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਜ਼ਰੂਰ ਦਿਓ

- |                              |                |
|------------------------------|----------------|
| Used Tires American Brand    | \$99 + Labor   |
| Recap Truck Tire             | \$ 249 + Labor |
| Recap Trailer Tires and Kind | \$ 199 + Labor |

Call:

650-642-0697

3525 Highway 99, West Corning, CA 96021

Across the Street from TA Truck Stop

LUCAS OIL LUCAS INJECTOR CLEANER \$28.99



# Ambedkar Times

Weekly

Editor-in-Chief: Prem Kumar Chumber

Contact: 001-916-947-8920

Fax: 916-238-1393

E-mail: [chumbermedia@yahoo.com](mailto:chumbermedia@yahoo.com)

VOL - 11 ISSUE - 4-16 July 3, 2019

[www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com)

[www.ambedkartimes.org](http://www.ambedkartimes.org)

## United States of America: A Vision of Freedom and Dream of Prosperity



Prem K. Chumber

Editor-in-Chief [www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com)

4th of July embodies a vision of freedom and dream of prosperity. Every person in the world irrespective of her/his religion, class, creed and faith aspires to make the USA his home! S/he feels embolden while getting associated with this great nation - an abode of liberty, equality fraternity - of opportunities and dignity. The USA instills faith and courage to come forward to live and let live with love and peace with one- self and the rest of the humanities. Since the end of World War II, it has not looked back to reconstruct peaceful order in the world and help attain freedom of thought, liberty and equality everywhere on the globe. Name any continent, region or a country where the USA has not left its mark of encouragement and initiatives for realizing ones dream and aspirations. One of the largest and oldest democratic countries in the world, the USA has always shown its greatest interest in allowing free flow of ideas and letting people live the way they want to be. It has remained first in all fields of human activities, be it science, technology, art, and sports. What led it to achieve all this is perhaps the freedom of thought and action guaranteed by its constitution and effective governance system. [www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com) takes a lot of pride on this auspicious day of freedom and independence.

## Pittsburg Gurughar celebrations a glamorous success



Sri Guru Ravidass Sabha, Pittsburg (CA) celebrated its 34th Anniversary at its current location on June 30th, 2019 with a devoted spirit of dedication and enthusiasm. The event which was attended by about five hundred devotees turned out to be a splendid success. Recitation of three days Akhand Path Sewa hosted by Gurughar ending with Bhog ceremony on June 30, 2019 (Sunday) sanctified this historic celebration. Nishan Sahib Ceremony was performed on Saturday, June 29th, 2019.

Mr. Dilbagh Singh, General Secretary of Gurughar opened the proceedings of the event and shared his valuable thoughts with Sangat throwing light on the importance of this celebration.

Mr. O.P. Balley, one of the senior founding members, well versed with the history of this first Guru Ravidass temple established in North America, elaborated the details and the circumstances leading to this historic endeavor and accomplishment. He paid glowing tributes to the pioneer members, especially applauding the services of those, mostly being immigrants from Fiji Islands, who are unfortunately no more with us. He also appreciated the devoted efforts of everyone associated with this selfless service of Gurughar and the Sangat at large that is always the pillar of strength of

any public organization established for the promotion and welfare of the community.

Guru Ghar Jatha with Bhai Gurnam Singh and Bhai Om Pal Singh followed by a renowned Dhadi Jatha led by Bhai Kuljit Singh Dilwar, belonging to the legendary fame of late Bhai Daya Singh Dilwar, shared their talents with the Sangat. Another prominent Kirtani Jatha of Bhai Bhupinder Singh of Darbar Sahib also adorned the event with their performance.

Bibi Kamaljit Kaur Bhatia a devoted Sewadar also recited a Shabad from Gurbani with her melodious voice.

Management Committee of Gurughar also appreciates the services of Mr. Prem Kumar Chumber, Chief Editor, Ambedkar Times and Desh Doaba for providing live-coverage of the event on the Face Book.

Mr. Ramesh Suman, Chairman, Mr. Kashmiri Bhatia. President thanked the Sangat for the participation and making this important occasion a huge success.

SEWADAR

**O.P. Balley**

Founder Member

Sri Guru Ravidass Sabha Pittsburg (CA)



## Remembering Babu Mangu Ram Mugowalia: The Founder of Ad Dharm Movement of Punjab

Prem K. Chumber

Editor-in-Chief

[www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com)

Babu Mangu Ram Mugowalia Ji left this terrestrial world on April 22, 1980. He was one of the few pioneers of Dalit struggle who took head on against the oppressive caste system and never look behind once they took the first step towards Dalit liberation and its empowerment. He was working for his livelihood and struggling for the liberation of his motherland as a part of the Gadhar movement in US at the same time when Babasaheb Dr B.R Ambedkar was studying for higher qualifications on a fellowship from Maharaja of Baroda and preparing himself for a larger struggle against the system of caste and untouchability back home in his country.

When Babu Mangu Ram Mugowalia returned to his home town in

1925 he saw that his social setup did not change at all and it was staring into his eyes with poisonous fangs of caste-based oppression. It was the time that the Adi movements were building up in South India and in some parts of North of the country too. By that time Babasaheb Dr. B.R Ambedkar had also initiated himself into preparing himself for his lifelong struggle for the annihilation of caste from the Indian society.

In Punjab, Babu Mangu Ram Mugowalia took his Ad Dharm movement to the door steps of his people and built a formidable grassroots Dalit movement



leading to social consciousness among the so-called lowest of the low castes people of the hierarchical society. A time came when Babu Mangu Ram Ji Mugowalia extended his full support to the struggle of Babasaheb Dr B.R Ambedkar Ji during his tirade against M.K. Gandhi's opposition to the demand of Communal Award for the Scheduled Castes during London Round Table Conferences and later on after the grant of the his fast unto death by against it. Dr Ambedkar and Babu Mangu Ram Mugowalia remained thoroughly involved in their respective struggles for Dalit emancipation and empowerment till their last breath

and let behind them a rich legacy of Dalit consciousness and struggle. Babu Mangu Ram Mugowalia lived almost two and a half decades more after the passing away of Babasaheb Dr B.R Ambedkar Ji on December 6, 1956. He came forward once again to re-lead the Ad Dharm movement started by his namesake Mr. Mangu Ram Jaspal in the 1970s. He gave his people their forgotten heroes, Saints, cultural heritage and separate religion (Ad Dharm). Under his able leadership the SCs of Punjab contested twice the Provincial elections before Independence and won almost all the reserved 8 seats for the SCs. "Ambedkar Times" and "Desh Doaba" forums pay floral tribute to Babu Mangu Ram Mugowalia Ji and remember him deeply on this very day of his mortal journey to the unknown world thereafter!!

Posted at [www.ambedkartimes.com](http://www.ambedkartimes.com)  
on April 22, 2019

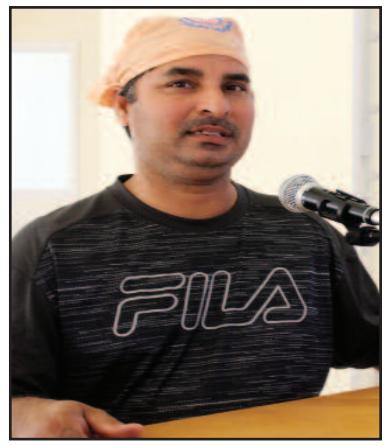
# Pittsburg Gurughar celebrations a glamorous success



Pictures credit: Prem K. Chumber  
www.ambedkartimes.com



# Pittsburg Gurughar celebrations a glamorous success



Pictures credit: Prem K. Chumber  
www.ambedkartimes.com

# Pittsburg Gurughar celebrations a glamorous success



Pictures credit: Prem K. Chumber  
www.ambedkartimes.com



## ਜਨਮ ਦਿਨ ਮੁਬਾਰਕ

ਅਦਾਰਾ 'ਦੇਸ਼ ਦੁਆਬਾ' ਦੇ ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਦੁਆਬਾ ਰੀਜਨ ਦੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਪ੍ਰਤੀਨਿਧੀ ਸ੍ਰੀ ਰੇਸ਼ਮ ਕਰਨਾਣਵੀ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਸੁਪਤਨੀ ਸ਼੍ਰੀਮਤੀ ਆਸ਼ਾ ਰਾਣੀ ਦੇ ਸਪੁੱਤਰ ਅਸ਼ਮਾਨ ਲਾਖਾ ਦੇ ਦੂਜੇ ਜਨਮ ਦਿਨ (4 ਜੁਲਾਈ) 'ਤੇ ਅਦਾਰਾ 'ਦੇਸ਼ ਦੁਆਬਾ' ਵੱਲੋਂ ਲੱਖ-ਲੱਖ ਮੁਬਾਰਕਾਂ।



# KB USED AUTO SALES



8655 B Monterey Street Gilroy, CA 95020

**Kashmiri Bhatia,**  
Dealer/Broker  
**408-848-2365**

**50% OFF WARRANTY**  
with Qualifying Car Purchase

**IN HOUSE**  
**FINANCING AVAILIABLE**  
www.kbusedautosales.com

ਅਸੀਂ ਖਰੀਦਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਆਸਾਨ ਕਿਸ਼ਤਾਂ ਤੇ ਲੋਨ ਲਈ ਮਦਦ ਕਰਦੇ ਹਾਂ



Kashmiri Bhatia & his wife

**K&K AUTO REPAIR**  
**and Car Wash**  
**63 Muckelemi St**  
**San Juan Bautista 95045**

**Kashmiri Bhatia (Owner)**  
**831-623-4702**

**20% OFF LABOUR**  
on your next qualifying service

**Car Care You Can Trust**